

Este texto constitui um instrumento de documentação e não tem qualquer efeito jurídico. As Instituições da União não assumem qualquer responsabilidade pelo respetivo conteúdo. As versões dos atos relevantes que fazem fé, incluindo os respetivos preâmbulos, são as publicadas no Jornal Oficial da União Europeia e encontram-se disponíveis no EUR-Lex. É possível aceder diretamente a esses textos oficiais através das ligações incluídas no presente documento

► **B** **REGULAMENTO (CE) N.º 4/2009 DO CONSELHO**
de 18 de Dezembro de 2008
relativo à competência, à lei aplicável, ao reconhecimento e à execução das decisões e à cooperação
em matéria de obrigações alimentares
(JO L 7 de 10.1.2009, p. 1)

Alterado por:

| | | Jornal Oficial | | |
|--------------------|--|----------------|--------|------------|
| | | n.º | página | data |
| ► <u>M1</u> | Regulamento de Execução (UE) n.º 1142/2011 da Comissão de 10 de Novembro de 2011 | L 293 | 24 | 11.11.2011 |
| ► <u>M2</u> | Regulamento (UE) n.º 517/2013 do Conselho de 13 de maio de 2013 | L 158 | 1 | 10.6.2013 |
| ► <u>M3</u> | Regulamento de Execução (UE) 2015/228 da Comissão de 17 de fevereiro de 2015 | L 49 | 1 | 20.2.2015 |
| ► <u>M4</u> | Regulamento de Execução (UE) 2018/1937 da Comissão de 10 de dezembro de 2018 | L 314 | 36 | 11.12.2018 |

Retificado por:

- **C1** Retificação, JO L 131 de 18.5.2011, p. 26 (4/2009)
- **C2** Retificação, JO L 8 de 12.1.2013, p. 19 (4/2009)

▼B**REGULAMENTO (CE) N.º 4/2009 DO CONSELHO****de 18 de Dezembro de 2008****relativo à competência, à lei aplicável, ao reconhecimento e à execução das decisões e à cooperação em matéria de obrigações alimentares**

CAPÍTULO I

ÂMBITO DE APLICAÇÃO E DEFINIÇÕES*Artigo 1.º***Âmbito de aplicação**

1. O presente regulamento é aplicável às obrigações alimentares decorrentes das relações de família, de parentesco, de casamento ou de afinidade.
2. Para efeitos do presente regulamento, entende-se por «Estado-Membro» todos os Estados-Membros aos quais se aplica o presente regulamento.

*Artigo 2.º***Definições**

1. Para efeitos do disposto no presente regulamento, entende-se por:
 1. «Decisão», qualquer decisão em matéria de obrigações alimentares proferida por um tribunal de um Estado-Membro, independentemente da designação que lhe for dada, tal como acórdão, sentença, despacho judicial ou mandado de execução, bem como a fixação pelo secretário do tribunal do montante das custas ou despesas do processo. Para efeitos do disposto nos capítulos VII e VIII, entende-se igualmente por «decisão» qualquer decisão em matéria de obrigações alimentares proferida num Estado terceiro;
 2. «Transacção judicial», uma transacção em matéria de obrigações alimentares homologada por um tribunal ou celebrada perante um tribunal no decurso de um processo;
 3. «Acto autêntico»:
 - a) Um documento em matéria de obrigações alimentares que tenha sido formalmente redigido ou registado como autêntico no Estado-Membro de origem e cuja autenticidade:
 - i) esteja associada à assinatura e ao conteúdo do instrumento; e
 - ii) tenha sido estabelecida por uma autoridade pública ou outra autoridade competente para o fazer; ou
 - b) Um pacto em matéria de obrigações alimentares, celebrado perante autoridades administrativas do Estado-Membro de origem ou por elas autenticado;
 4. «Estado-Membro de origem», o Estado-Membro no qual foi proferida a decisão a executar, foi homologada ou celebrada a transacção judicial e foi estabelecido o acto autêntico, conforme os casos;

▼B

5. «Estado-Membro de execução», o Estado-Membro no qual é requerida a execução da decisão, da transacção judicial ou do acto autêntico;
6. «Estado-Membro requerente», o Estado-Membro cuja autoridade central transmite um pedido nos termos do capítulo VII;
7. «Estado-Membro requerido», o Estado-Membro cuja autoridade central recebe um pedido nos termos do capítulo VII;
8. «Estado parte contratante na Convenção da Haia de 2007», um Estado parte contratante na Convenção da Haia de 23 de Novembro de 2007 sobre a Cobrança Internacional de Alimentos em benefício dos Filhos e de outros Membros da Família (a seguir designada «Convenção da Haia de 2007»), na medida em que a referida Convenção seja aplicável entre a Comunidade e esse Estado;
9. «Tribunal de origem», o tribunal que proferiu a decisão a executar;
10. «Credor», qualquer pessoa singular à qual são devidos ou se alega serem devidos alimentos;
11. «Devedor», qualquer pessoa singular que deve ou à qual são reclamados alimentos;

2. Para efeitos do presente regulamento, a noção de «tribunal» inclui as autoridades administrativas dos Estados-Membros competentes em matéria de obrigações alimentares, desde que ofereçam garantias no que respeita à sua imparcialidade e ao direito das partes a serem ouvidas e desde que as suas decisões nos termos da lei do Estado-Membro onde estão estabelecidas:

- i) Possam ser objecto de recurso perante uma autoridade judiciária ou de controlo por essa autoridade, e
- ii) Tenham força e efeitos equivalentes a uma decisão de uma autoridade judiciária sobre a mesma matéria.

Essas autoridades administrativas são enumeradas no anexo IX. Esse anexo é estabelecido e alterado pelo procedimento de gestão previsto no n.º 2 do artigo 73.º a pedido do Estado-Membro em que esteja estabelecida a autoridade administrativa em causa.

3. Para efeitos dos artigos 3.º, 4.º e 6.º, o conceito de «domicílio» substitui o conceito de «nacionalidade» nos Estados-Membros que utilizem este conceito como factor de conexão em matéria familiar.

Para efeitos do artigo 6.º, as partes que tenham o seu «domicílio» em diferentes unidades territoriais de um mesmo Estado-Membro são consideradas como tendo o seu «domicílio» comum nesse Estado-Membro.

▼B**CAPÍTULO II
COMPETÊNCIA***Artigo 3.º***Disposições gerais**

São competentes para deliberar em matéria de obrigações alimentares nos Estados-Membros:

- a) O tribunal do local em que o requerido tem a sua residência habitual; ou
- b) O tribunal do local em que o credor tem a sua residência habitual; ou
- c) O tribunal que, de acordo com a lei do foro, tem competência para apreciar uma acção relativa ao estado das pessoas, quando o pedido relativo a uma obrigação alimentar é acessório dessa acção, salvo se esta competência se basear unicamente na nacionalidade de uma das partes; ou
- d) O tribunal que, de acordo com a lei do foro, tem competência para apreciar uma acção relativa à responsabilidade parental, quando o pedido relativo a uma obrigação alimentar é acessório dessa acção, salvo se esta competência se basear unicamente na nacionalidade de uma das partes.

*Artigo 4.º***Eleição do foro**

1. As partes podem convencionar que o seguinte tribunal ou tribunais de um Estado-Membro têm competência para decidir quaisquer litígios que tenham surgido ou que possam surgir entre elas em matéria de obrigações alimentares:

- a) O tribunal ou os tribunais do Estado-Membro no qual uma das partes tenha a sua residência habitual,
- b) O tribunal ou os tribunais de um Estado-Membro de que uma das partes tenha a nacionalidade,
- c) No que se refere às obrigações alimentares entre cônjuges ou ex-cônjuges:
 - i) o tribunal competente para deliberar sobre os seus litígios em matéria matrimonial, ou
 - ii) o tribunal ou os tribunais do Estado-Membro em cujo território estava situada a sua última residência habitual comum durante um período de pelo menos um ano.

As condições previstas nas alíneas a), b) ou c) têm de se encontrar reunidas aquando da celebração do pacto relativo à eleição do foro ou quando a acção é instaurada no tribunal.

A competência conferida pelo pacto é exclusiva, a menos que as partes convencionem em contrário.

▼B

2. Um pacto relativo à eleição do foro é celebrado por escrito. Qualquer comunicação por via electrónica que permita um registo duradouro do pacto equivale à «forma escrita».
3. O presente artigo não é aplicável aos litígios relativos a uma obrigação alimentar respeitante a menores de 18 anos.
4. Caso as partes acordem em atribuir uma competência exclusiva a um tribunal ou aos tribunais de um Estado parte na Convenção relativa à Competência Judiciária, ao Reconhecimento e à Execução de Decisões em matéria Civil e Comercial ⁽¹⁾, assinada em 30 de Outubro de 2007 em Lugano (a seguir denominada «Convenção de Lugano») que não seja um Estado-Membro, a referida Convenção é aplicável, excepto no que diz respeito os litígios referidos no n.º 3.

*Artigo 5.º***Competência baseada na comparência do requerido**

Para além dos casos em que a competência resulte de outras disposições do presente regulamento, é competente o tribunal de um Estado-Membro perante o qual o requerido compareça. Esta regra não é aplicável se a comparência tiver como único objectivo arguir a incompetência.

*Artigo 6.º***Competência subsidiária**

Quando nenhum tribunal de um Estado-Membro for competente por força dos artigos 3.º, 4.º e 5.º, e nenhum tribunal de um Estado parte na Convenção de Lugano que não seja um Estado-Membro for competente por força do disposto na referida Convenção, são competentes os tribunais do Estado-Membro da nacionalidade comum das Partes.

*Artigo 7.º***Forum necessitatis**

Quando nenhum tribunal de um Estado-Membro for competente por força dos artigos 3.º, 4.º, 5.º e 6.º, os tribunais de um Estado-Membro podem, em casos excepcionais, conhecer do litígio se não puder ser razoavelmente instaurado ou conduzido, ou se revelar impossível conduzir um processo num Estado terceiro com o qual o litígio esteja estreitamente relacionado.

O litígio deve apresentar uma conexão suficiente com o Estado-Membro do tribunal demandado.

*Artigo 8.º***Limitações dos processos**

1. Quando uma decisão tiver sido proferida num Estado-Membro ou num Estado parte contratante na Convenção da Haia de 2007 onde o credor tem a sua residência habitual, o devedor não pode propor uma acção para alterar ou obter uma nova decisão em qualquer outro Estado-Membro enquanto o credor continuar a ter a sua residência habitual no Estado onde foi proferida a decisão.

⁽¹⁾ JO L 339 de 21.12.2007, p. 3.

▼B

2. O n.º 1 não é aplicável:
 - a) Quando as partes tiverem celebrado um pacto nos termos do artigo 4.º atribuindo competência aos tribunais do outro Estado-Membro;
 - b) Quando o credor aceitar a competência dos tribunais desse outro Estado-Membro de acordo com o artigo 5.º;
 - c) Quando a autoridade competente do Estado de origem parte contratante na Convenção da Haia de 2007 não possa ou se recuse a exercer a competência para alterar a decisão ou proferir uma nova decisão; ou
 - d) Quando a decisão proferida no Estado de origem parte contratante na Convenção da Haia de 2007 não possa ser reconhecida ou declarada executória no Estado-Membro em que se pretende intentar a acção para obter uma nova decisão ou a alteração da decisão.

*Artigo 9.º***Apreciação da acção por um tribunal**

Para efeitos do presente capítulo, considera-se que a acção foi submetida à apreciação do tribunal:

- a) Na data em que é apresentado ao tribunal o acto introdutório da instância ou um acto equivalente, desde que o requerente não tenha posteriormente deixado de tomar as medidas que lhe incumbem para que seja feita a notificação ou citação ao requerido; ou
- b) Se o acto tiver de ser notificado ou citado antes de ser apresentado ao tribunal, na data em que é recebido pela autoridade responsável pela notificação ou citação, desde que o requerente não tenha posteriormente deixado de tomar as medidas que lhe incumbem para que o acto seja apresentado ao tribunal.

*Artigo 10.º***Verificação da competência**

O tribunal de um Estado-Membro no qual tenha sido instaurada uma acção para a qual não tenha competência por força do presente regulamento declara oficiosamente a sua incompetência.

*Artigo 11.º***Verificação da admissibilidade**

1. Quando o requerido que tem a sua residência habitual num Estado que não seja o Estado-Membro em que foi instaurada acção não comparecer, o tribunal competente suspende a instância, enquanto não se estabelecer que o requerido foi devidamente notificado do acto introdutório da instância, ou acto equivalente, a tempo para poder deduzir a sua defesa, ou que foram efectuadas todas as diligências nesse sentido.

▼B

2. Se o acto introdutório da instância, ou acto equivalente, tiver sido transmitido por um Estado-Membro a outro em aplicação do Regulamento (CE) n.º 1393/2007, é aplicável o artigo 19.º do referido regulamento em vez do disposto no n.º 1 do presente artigo.

3. Quando não for aplicável o disposto no Regulamento (CE) n.º 1393/2007, é aplicável o artigo 15.º da Convenção de Haia, de 15 de Novembro de 1965, relativa à Citação e à Notificação no Estrangeiro dos Actos Judiciais e Extrajudiciais em Matéria Civil ou Comercial, se o acto introdutório da instância, ou acto equivalente, tiver sido enviado para o estrangeiro em aplicação da referida Convenção.

*Artigo 12.º***Litispêndência**

1. Quando acções com o mesmo pedido e a mesma causa de pedir e entre as mesmas partes forem submetidas à apreciação de tribunais de diferentes Estados-Membros, o tribunal a que a acção foi submetida em segundo lugar suspende oficiosamente a instância, até que seja estabelecida a competência do tribunal a que a acção foi submetida em primeiro lugar.

2. Quando estiver estabelecida a competência do tribunal a que a acção foi submetida em primeiro lugar, o segundo tribunal declara-se incompetente em favor daquele.

*Artigo 13.º***Conexão**

1. Quando acções conexas estiverem pendentes em tribunais de diferentes Estados-Membros, o tribunal a que a acção foi submetida em segundo lugar pode suspender a instância.

2. Se essas acções estiverem pendentes em primeira instância, o tribunal a que a acção foi submetida em segundo lugar pode igualmente declarar-se incompetente, a pedido de uma das partes, se o tribunal a que a acção foi submetida em primeiro lugar for competente e a sua lei permitir a apensação das acções em questão.

3. Para efeitos do presente artigo, consideram-se conexas as acções ligadas entre si por um nexo tão estreito que haja interesse em que sejam instruídas e julgadas simultaneamente para evitar soluções que poderiam ser inconciliáveis se as causas fossem julgadas separadamente.

*Artigo 14.º***Medidas provisórias e cautelares**

As medidas provisórias ou cautelares previstas na lei de um Estado-Membro podem ser requeridas às autoridades judiciais desse Estado, mesmo que, por força do presente regulamento, um tribunal de outro Estado-Membro seja competente para conhecer da questão de fundo.



CAPÍTULO III
LEI APLICÁVEL

Artigo 15.º

Determinação da lei aplicável

A lei aplicável às obrigações alimentares é determinada de acordo com o Protocolo da Haia, de 23 de Novembro de 2007, sobre a Lei Aplicável às Obrigações Alimentares (a seguir designado «Protocolo da Haia de 2007») nos Estados-Membros vinculados por esse instrumento.

CAPÍTULO IV
RECONHECIMENTO, FORÇA EXECUTÓRIA E EXECUÇÃO DAS DECISÕES

Artigo 16.º

Âmbito de aplicação do presente capítulo

1. O presente capítulo regula o reconhecimento, a força executória e a execução das decisões abrangidas pelo âmbito de aplicação do presente regulamento.
2. A Secção 1 é aplicável às decisões proferidas nos Estados-Membros vinculados pelo Protocolo da Haia de 2007.
3. A Secção 2 é aplicável às decisões proferidas nos Estados-Membros não vinculados pelo Protocolo da Haia de 2007.
4. A Secção 3 é aplicável a todas as decisões.

SECÇÃO 1

Decisões proferidas num Estado-Membro vinculado pelo Protocolo da Haia de 2007

Artigo 17.º

Supressão do exequatur

1. As decisões proferidas num Estado-Membro vinculado pelo Protocolo da Haia de 2007 são reconhecidas noutro Estado-Membro sem necessidade de recurso a qualquer processo e sem que seja possível contestar o seu reconhecimento.
2. As decisões proferidas num Estado-Membro vinculado pelo Protocolo da Haia de 2007 e que aí tenham força executória podem ser executadas noutro Estado-Membro, sem que seja necessária uma declaração de força executória.

Artigo 18.º

Medidas cautelares

Uma decisão executória implica, de pleno direito, a autorização para tomar quaisquer medidas cautelares previstas na lei do Estado-Membro de execução.

▼B*Artigo 19.º***Direito de solicitar uma reapreciação**

1. Um requerido que não tenha comparecido no Estado-Membro de origem tem o direito de solicitar a reapreciação da decisão ao tribunal competente do referido Estado-Membro se:

- a) O acto introdutório da instância, ou acto equivalente, não lhe tiver sido citado ou notificado em tempo útil e de modo a permitir-lhe a defesa; ou
- b) Tiver sido impedido de contestar o crédito alimentar por motivos de força maior ou devido a circunstâncias extraordinárias, sem que tal facto lhe possa ser imputável,

a menos que o requerido não tenha interposto recurso contra a decisão embora tendo a possibilidade de o fazer.

2. O prazo para solicitar a reapreciação conta-se a partir do dia em que o requerido teve efectivamente conhecimento do conteúdo da decisão tendo possibilidade de recorrer, o mais tardar a contar do dia da primeira medida de execução que tenha tido por efeito tornar os seus bens indisponíveis na totalidade ou em parte. O requerido deve reagir prontamente e, de qualquer modo, no prazo de 45 dias. Este prazo não é susceptível de prorrogação em razão da distância.

3. Se o tribunal indeferir o pedido de reapreciação a que se refere o n.º 1 com base no facto de que não é aplicável nenhum dos fundamentos de reapreciação enumerados nesse número, a decisão mantém-se válida.

Se o tribunal decidir que se justifica a reapreciação com base num dos fundamentos enumerados no n.º 1, a decisão é declarada nula. Todavia, o credor não perde as vantagens resultantes da interrupção dos prazos de prescrição ou caducidade nem o direito de solicitar retroactivamente alimentos que tiver adquirido na acção inicial.

*Artigo 20.º***Documentos para efeitos de execução**

1. Para efeitos de execução de uma decisão noutra Estado-Membro, o requerente apresenta às autoridades de execução competentes:

- a) Uma cópia da decisão que reúna as condições necessárias para comprovar a sua autenticidade;
- b) O extracto da decisão emitido pelo tribunal de origem utilizando o formulário cujo modelo consta do anexo I;
- c) Se for caso disso, um documento estabelecendo a situação dos retroactivos e indicando a data em que foi efectuado o cálculo;

▼B

d) Se for caso disso, a transcrição ou tradução do conteúdo do formulário referido na alínea b) na língua oficial do Estado-Membro de execução ou, caso esse Estado-Membro tenha mais do que uma língua oficial, na língua oficial ou numa das línguas oficiais de processo do local onde é requerida a execução, nos termos do direito desse Estado-Membro, ou em qualquer outra língua que o Estado-Membro de execução tenha declarado aceitar. Cada Estado-Membro pode indicar a língua ou as línguas oficiais das instituições da União Europeia, que não a sua própria língua, que pode aceitar para o preenchimento do formulário.

2. As autoridades competentes do Estado-Membro de execução não podem exigir ao requerente que apresente uma tradução da decisão. Todavia, pode ser exigida uma tradução se a execução da decisão for contestada.

3. As traduções nos termos do presente artigo devem ser efectuadas por uma pessoa habilitada para esse efeito num dos Estados-Membros.

*Artigo 21.º***Recusa ou suspensão da execução**

1. Os motivos de recusa ou suspensão da execução ao abrigo da lei do Estado-Membro de execução aplicam-se desde que não sejam incompatíveis com a aplicação dos n.ºs 2 e 3.

2. A pedido do devedor, a autoridade competente do Estado-Membro de execução recusa, no todo ou em parte, a execução da decisão do tribunal de origem quando o direito de obter a execução da decisão do tribunal de origem se encontrar extinto devido à prescrição ou caducidade da acção, quer nos termos da legislação do Estado-Membro de origem, quer nos termos da legislação do Estado-Membro de execução, consoante a que previr um prazo de caducidade mais longo.

Além disso, a pedido do devedor, a autoridade competente do Estado-Membro de execução pode recusar, no todo ou em parte, a execução da decisão do tribunal de origem quando essa decisão for incompatível com uma decisão proferida no Estado-Membro de execução ou com uma decisão proferida noutro Estado-Membro ou num país terceiro que reúna as condições necessárias para o seu reconhecimento no Estado-Membro de execução.

Uma decisão que tenha por efeito alterar, com base na alteração das circunstâncias, uma decisão anterior em matéria de obrigações alimentares não é considerada uma decisão incompatível na acepção do segundo parágrafo.

3. A pedido do devedor, a autoridade competente do Estado-Membro de execução pode suspender, no todo ou em parte, a execução da decisão do tribunal de origem quando for apresentado ao tribunal competente do Estado-Membro de origem um pedido de reapreciação da decisão do tribunal de origem, em conformidade com o artigo 19.º.

Além disso, a pedido do devedor, a autoridade competente do Estado-Membro de execução suspende a execução da decisão do tribunal de origem se a força executória dessa decisão estiver suspensa no Estado-Membro de origem.

▼B*Artigo 22.º***Ausência de efeitos quanto à existência de relações familiares**

O reconhecimento e a execução de uma decisão em matéria de obrigações alimentares nos termos do presente regulamento não implicam de modo algum o reconhecimento das relações de família, de parentesco, de casamento ou de afinidade subjacentes à obrigação de alimentos que deu lugar à decisão.

*SECÇÃO 2****Decisões proferidas num Estado-Membro não vinculado pelo Protocolo da Haia de 2007****Artigo 23.º***Reconhecimento**

1. As decisões proferidas num Estado-Membro não vinculado pelo Protocolo da Haia de 2007 são reconhecidas nos outros Estados-Membros, sem necessidade de recurso a qualquer processo.
2. Em caso de impugnação, qualquer parte interessada que invoque o reconhecimento de uma decisão a título principal pode pedir, nos termos do processo previsto na presente secção, o reconhecimento da decisão.
3. Se o reconhecimento for invocado a título incidental perante um tribunal de um Estado-Membro, este é competente para dele conhecer.

*Artigo 24.º***Motivos de recusa do reconhecimento**

Uma decisão não é reconhecida:

- a) Se o reconhecimento for manifestamente contrário à ordem pública do Estado-Membro em que é pedido o reconhecimento. O critério da ordem pública não pode ser aplicado às regras de competência;
- b) Se o acto introdutório da instância, ou acto equivalente, não tiver sido citado ou notificado ao requerido revel, em tempo útil e de modo a permitir-lhe deduzir a sua defesa, a menos que o requerido não tenha interposto recurso contra a decisão embora tendo a possibilidade de o fazer;
- c) Se for inconciliável com uma decisão proferida entre as mesmas partes no Estado-Membro em que é pedido o reconhecimento;
- d) Se for inconciliável com uma decisão anteriormente proferida noutra Estado-Membro ou num Estado terceiro entre as mesmas partes, em acção com o mesmo pedido e a mesma causa de pedir, desde que a decisão proferida anteriormente reúna as condições necessárias para ser reconhecida no Estado-Membro requerido em que é pedido o reconhecimento.

Uma decisão que tenha por efeito alterar, com base na alteração das circunstâncias, uma decisão anterior em matéria de obrigações alimentares não é considerada uma decisão incompatível na acepção das alíneas c) ou d).

▼B*Artigo 25.º***Suspensão da instância**

O tribunal de um Estado-Membro perante o qual se invoque o reconhecimento de uma decisão proferida num Estado-Membro não vinculado pelo Protocolo da Haia de 2007 suspende a instância se a execução da decisão estiver suspensa no Estado-Membro de origem por força da interposição de um recurso.

*Artigo 26.º***Força executória**

As decisões proferidas num Estado-Membro não vinculado pelo Protocolo da Haia de 2007 e que aí tenham força executória podem ser executadas noutro Estado-Membro depois de nele terem sido declaradas executórias, a pedido de qualquer parte interessada.

*Artigo 27.º***Competência territorial**

1. O pedido de declaração de força executória deve ser apresentado ao tribunal ou à autoridade competente do Estado-Membro de execução notificado por esse Estado-Membro à Comissão em conformidade com o artigo 71.º.
2. O tribunal territorialmente competente determina-se pelo lugar da residência habitual da parte contra a qual a execução for promovida ou pelo lugar da execução.

*Artigo 28.º***Procedimento**

1. O pedido de declaração de força executória deve ser acompanhado dos seguintes documentos:
 - a) Uma cópia da decisão que reúna as condições necessárias para comprovar a sua autenticidade;
 - b) Um extracto da decisão emitido pelo tribunal de origem utilizando o formulário referido na alínea b) cujo modelo consta do anexo II, sem prejuízo do disposto no artigo 29.º;
 - c) Se for caso disso, a transcrição ou tradução do conteúdo do formulário na língua oficial do Estado-Membro de execução ou, caso esse Estado-Membro tenha mais do que uma língua oficial, na língua oficial ou numa das línguas oficiais de processo do local onde é apresentado o pedido, nos termos do direito desse Estado-Membro, ou em qualquer outra língua que o Estado-Membro de execução tenha declarado aceitar. Cada Estado-Membro pode indicar a língua ou as línguas oficiais das instituições da União Europeia, que não a sua própria língua, que pode aceitar para o preenchimento do formulário.
2. O tribunal ou a autoridade competente a quem é apresentado o pedido não pode exigir ao requerente que apresente uma tradução da decisão. Todavia, pode ser exigida uma tradução no âmbito do recurso previsto nos artigos 32.º ou 33.º.
3. As traduções nos termos do presente artigo devem ser efectuadas por uma pessoa habilitada para esse efeito num dos Estados-Membros.

▼B*Artigo 29.º***Não apresentação do extracto**

1. Na falta de apresentação do extracto referido na alínea b) do n.º 1 do artigo 28.º, o tribunal ou a autoridade competente pode fixar um prazo para a sua apresentação ou aceitar documentos equivalentes ou, se se julgar suficientemente esclarecido, dispensá-los.

2. No caso previsto no n.º 1, se o tribunal ou a autoridade competente o exigir, deve ser apresentada tradução dos documentos. A tradução deve ser efectuada por uma pessoa habilitada para esse efeito num dos Estados-Membros.

*Artigo 30.º***Declaração de força executória**

A decisão é declarada executória sem verificação dos motivos referidos no artigo 24.º, após o cumprimento dos trâmites previstos no artigo 28.º e o mais tardar no período de 30 dias após o referido cumprimento, salvo impossibilidade devida a circunstâncias excepcionais. A parte contra a qual a execução é promovida não pode apresentar observações nesta fase do processo.

*Artigo 31.º***Notificação da decisão relativa ao pedido de declaração**

1. A decisão sobre o pedido de declaração de força executória é imediatamente levada ao conhecimento do requerente, na forma determinada pela lei do Estado-Membro de execução.

2. A declaração de força executória é notificada à parte contra quem é pedida a execução, e é acompanhada da decisão, se esta não tiver sido já notificada a essa parte.

*Artigo 32.º***Recurso contra a decisão relativa ao pedido de declaração**

1. Qualquer das partes pode interpor recurso da decisão relativa ao pedido de declaração de força executória.

2. O recurso é interposto junto do tribunal cujo nome tenha sido comunicado à Comissão pelo Estado-Membro em causa em conformidade com o artigo 71.º.

3. O recurso é tratado segundo as regras do processo contraditório.

4. Se a parte contra a qual a execução é promovida não comparecer perante o tribunal de recurso nas acções relativas a um recurso interposto pelo requerente, aplica-se o disposto no artigo 11.º, mesmo que a parte contra a qual a execução é promovida não tenha a sua residência habitual num dos Estados-Membros.

5. O recurso contra a declaração de força executória é interposto no prazo de 30 dias a contar da sua citação ou notificação. Se a parte contra a qual a execução é promovida tiver a sua residência habitual num Estado-Membro diferente daquele onde foi proferida a declaração de força executória, o prazo é de 45 dias e começa a correr desde o dia em que tiver sido feita a citação ou notificação pessoal ou domiciliária. Este prazo não é susceptível de prorrogação em razão da distância.

▼B*Artigo 33.º***Recurso contra a decisão proferida no recurso**

A decisão proferida no recurso apenas pode ser objecto de recurso nos termos comunicados pelo Estado-Membro em causa à Comissão em conformidade com o artigo 71.º.

*Artigo 34.º***Recusa ou revogação de uma declaração de força executória**

1. O tribunal onde foi interposto recurso ao abrigo dos artigos 32.º ou 33.º apenas recusa ou revoga a declaração de força executória da decisão por um dos motivos especificados no artigo 24.º.

2. Sob reserva do n.º 4 do artigo 32.º, o tribunal onde foi interposto recurso ao abrigo do artigo 32.º delibera no prazo de 90 dias a contar da interposição do recurso, salvo impossibilidade devida a circunstâncias excepcionais.

3. O tribunal onde foi interposto recurso ao abrigo do artigo 33.º delibera sem demora.

*Artigo 35.º***Suspensão da instância**

O tribunal onde foi interposto recurso ao abrigo dos artigos 32.º ou 33.º suspende a instância, a pedido da parte contra a qual a execução é promovida, se a força executória da decisão for suspensa no Estado-Membro de origem por força da interposição de um recurso.

*Artigo 36.º***Medidas provisórias e cautelares**

1. Quando uma decisão tiver de ser reconhecida em conformidade com a presente secção, nada impede o requerente de solicitar o recurso a medidas provisórias, incluindo cautelares, nos termos da lei do Estado-Membro de execução, sem ser necessária a declaração de força executória na acepção do artigo 30.º.

2. A declaração de força executória implica, de pleno direito, a autorização para tomar tais medidas.

3. Durante o prazo de recurso previsto no n.º 5 do artigo 32.º contra a declaração de força executória e na pendência de decisão sobre o mesmo, só podem tomar-se medidas cautelares sobre os bens da parte contra a qual a execução for promovida.

*Artigo 37.º***Força executória parcial**

1. Quando a decisão se tiver pronunciado sobre vários pedidos e a declaração de força executória não puder ser proferida quanto a todos, o tribunal ou a autoridade competente profere-a relativamente a um ou vários de entre eles.

2. O requerente pode pedir uma declaração de força executória limitada a partes de uma decisão.

▼B*Artigo 38.º***Ausência de imposto, direito ou taxa**

Nenhum imposto, direito ou taxa proporcional ao valor do litígio é cobrado no Estado-Membro de execução no processo de emissão de uma declaração de força executória.

*SECÇÃO 3***Disposições comuns***Artigo 39.º***Força executória provisória**

O tribunal de origem pode declarar a decisão executória provisoriamente, não obstante qualquer recurso, mesmo que o direito nacional não preveja a força executória de pleno direito.

*Artigo 40.º***Invocação de uma decisão reconhecida**

1. A parte que pretenda invocar noutro Estado-Membro uma decisão reconhecida na acepção do n.º 1 do artigo 17.º, ou nos termos da Secção 2, deve apresentar uma cópia dessa decisão que reúna as condições necessárias para comprovar a sua autenticidade.

2. Se for caso disso, o tribunal perante o qual a decisão reconhecida for evocada pode pedir à parte que pretenda invocar essa decisão que apresente um extracto emitido pelo tribunal de origem utilizando o formulário constante, conforme o caso, do anexo I ou do anexo II.

O tribunal de origem deve emitir esse extracto igualmente a pedido de qualquer das partes interessadas.

3. Se for caso disso, a parte que invocar a decisão reconhecida deve fornecer uma transcrição ou tradução do conteúdo do formulário referido no n.º 2 na língua oficial do Estado-Membro em causa ou, caso esse Estado-Membro tenha mais do que uma língua oficial, na língua oficial ou numa das línguas oficiais de processo do local em que é invocada a decisão reconhecida, nos termos do direito desse Estado-Membro, ou em qualquer outra língua que o Estado-Membro em causa tenha declarado aceitar. Cada Estado-Membro pode indicar a língua ou as línguas oficiais das instituições da União Europeia, que não a sua própria língua, que pode aceitar para o preenchimento do formulário.

4. As traduções nos termos do presente artigo devem ser efectuadas por uma pessoa habilitada para esse efeito num dos Estados-Membros.

*Artigo 41.º***Processo e condições de execução**

1. Sob reserva das disposições do presente regulamento, o processo de execução das decisões proferidas noutro Estado-Membro é regido pelo direito do Estado-Membro de execução. Uma decisão proferida num Estado-Membro que seja executória no Estado-Membro de execução deve ser neste executada nas mesmas condições que uma decisão proferida nesse Estado-Membro de execução.

▼B

2. À parte que requer a execução de uma decisão proferida noutro Estado-Membro não deve ser exigido que tenha, no Estado-Membro de execução, um endereço postal nem um representante autorizado, sem prejuízo das pessoas competentes para o processo de execução.

*Artigo 42.º***Ausência de revisão quanto ao mérito**

Uma decisão proferida num Estado-Membro não pode em caso algum ser revista quanto ao mérito no Estado-Membro em que seja pedido o reconhecimento, a força executória ou a execução.

*Artigo 43.º***Cobrança não prioritária das despesas**

A cobrança das despesas incorridas na aplicação do presente regulamento não prevalece sobre a cobrança de alimentos.

CAPÍTULO V

ACESSO À JUSTIÇA

*Artigo 44.º***Direito a apoio judiciário**

1. As partes que estejam envolvidas num litígio abrangido pelo presente regulamento têm acesso efectivo à justiça noutro Estado-Membro, nomeadamente no âmbito dos procedimentos de execução e dos recursos, nas condições estabelecidas no presente capítulo.

Nos casos abrangidos pelo Capítulo VII, esse acesso efectivo é assegurado pelo Estado-Membro requerido a qualquer requerente que tenha a sua residência no Estado-Membro requerente.

2. Para garantir este acesso efectivo, os Estados-Membros facultam o apoio judiciário em conformidade com o presente capítulo, salvo em caso de aplicação do n.º 3.

3. Nos casos abrangidos pelo Capítulo VII, um Estado-Membro não é obrigado a prestar apoio judiciário quando, e na medida em que, os seus procedimentos permitam que as partes instaurem a acção sem necessidade de apoio judiciário e a autoridade central faculte os serviços necessários a título gratuito.

4. As condições de acesso ao apoio judiciário não devem ser mais restritivas do que as aplicadas a casos nacionais equivalentes.

5. Não pode ser exigida qualquer caução ou depósito, seja qual for a sua designação, para garantir o pagamento de custas e despesas em procedimentos em matéria de obrigações alimentares.

▼B*Artigo 45.º***Conteúdo do apoio judiciário**

O apoio judiciário concedido ao abrigo do presente capítulo designa a assistência necessária para permitir que as partes conheçam e invoquem os seus direitos e para garantir que os seus pedidos, apresentados por intermédio das autoridades centrais ou directamente às autoridades competentes, sejam tratados de modo completo e eficaz. Esse apoio inclui, eventualmente, os seguintes aspectos:

- a) O apoio pré-contencioso tendo em vista um acordo prévio a uma eventual acção judicial;
- b) A assistência jurídica tendo em vista submeter uma questão a uma autoridade ou a um tribunal e a representação em juízo;
- c) A dispensa ou a assunção dos encargos do processo e os honorários das pessoas mandatadas para realizar diligências durante o processo;
- d) Nos Estados-Membros em que a parte vencida suporta os encargos da parte contrária, se o beneficiário do apoio judiciário perder a causa, os encargos imputados à parte contrária caso tais encargos fossem cobertos se o beneficiário tivesse residência habitual no Estado-Membro do tribunal do processo;
- e) A interpretação;
- f) A tradução dos documentos exigidos pelo tribunal ou pela autoridade competente e apresentados pelo beneficiário do apoio judiciário, que sejam necessários à resolução do litígio; e
- g) As despesas de deslocação a suportar pelo beneficiário do apoio judiciário, na medida em que a lei ou o tribunal do Estado-Membro em causa exija a presença física na audiência das pessoas a ouvir e o tribunal decida que estas não podem ser ouvidas satisfatoriamente por quaisquer outros meios.

*Artigo 46.º***Apoio judiciário gratuito a pedidos de alimentos para filhos introduzidos por intermédio das autoridades centrais**

1. O Estado-Membro requerido presta apoio judiciário gratuito em relação a todos os pedidos apresentados por um credor ao abrigo do artigo 56.º relativos a obrigações alimentares decorrentes de uma relação de filiação relativamente a um menor de 21 anos.

2. Sem prejuízo do n.º 1, a autoridade competente do Estado-Membro requerido pode, relativamente aos pedidos que não os apresentados de acordo com as alíneas a) e b) do n.º 1 do artigo 56.º, recusar a prestação de apoio judiciário gratuito se considerar que o pedido ou eventual recurso é manifestamente infundado.

▼B*Artigo 47.º***Casos não abrangidos pelo artigo 46.º**

1. Nos casos não abrangidos pelo artigo 46.º, e sob reserva dos artigos 44.º e 45.º, a prestação de apoio judiciário pode ser concedida de acordo com o direito nacional, em particular no que se refere às condições de avaliação dos meios do requerente ou do mérito da causa.

2. Não obstante o n.º 1, uma parte que, no Estado-Membro de origem, tenha beneficiado no todo ou em parte de apoio judiciário ou de isenção de preparos e custas beneficia, em qualquer processo de reconhecimento, de força executória ou de execução, do apoio judiciário mais favorável ou da isenção mais ampla prevista no direito do Estado-Membro de execução.

3. Não obstante o n.º 1, uma parte que, no Estado-Membro de origem, tenha beneficiado de um processo gratuito perante uma autoridade administrativa enumerada no anexo X tem direito a beneficiar, no âmbito de qualquer processo de reconhecimento, de força executória ou de execução, do apoio judiciário em conformidade com o n.º 2. Para o efeito, a referida parte deve apresentar um documento passado pela autoridade competente do Estado-Membro de origem que ateste que essa parte preenche as condições económicas para beneficiar total ou parcialmente do apoio judiciário ou de uma isenção de preparos e custas.

Para efeitos do presente número, as autoridades competentes estão enumeradas no anexo XI. Esse anexo é estabelecido e alterado pelo procedimento de gestão previsto no n.º 2 do artigo 73.º.

CAPÍTULO VI

TRANSACÇÕES JUDICIAIS E ACTOS AUTÊNTICOS*Artigo 48.º***Aplicação do presente regulamento às transacções judiciais e aos actos autênticos**

1. As transacções judiciais e os actos autênticos que têm força executória no Estado-Membro de origem são reconhecidos e gozam de força executória noutro Estado-Membro nas mesmas condições que as decisões, em conformidade com o capítulo IV.

2. O presente regulamento é aplicável, na medida do necessário, às transacções judiciais e aos actos autênticos.

3. A autoridade competente do Estado-Membro de origem emite, a pedido de qualquer parte interessada, um extracto da transacção judicial ou do acto autêntico, utilizando o formulário cujo modelo consta, consoante os casos, dos anexos I e II ou dos anexos III e IV.

CAPÍTULO VII

COOPERAÇÃO ENTRE AUTORIDADES CENTRAIS*Artigo 49.º***Designação das autoridades centrais**

1. Cada Estado-Membro designa uma autoridade central encarregada de cumprir as obrigações decorrentes do presente regulamento.

▼B

2. Os Estados-Membros federais, os Estados em que coexistam vários sistemas jurídicos ou os Estados com unidades territoriais autónomas, podem designar mais de uma autoridade central, devendo especificar o âmbito territorial ou pessoal das suas funções. Caso um Estado-Membro tenha designado mais do que uma autoridade central, designa a autoridade central habilitada a receber todas as comunicações para transmissão à autoridade central competente nesse Estado-Membro. Se for enviada uma comunicação a uma autoridade central não competente, esta é responsável pela sua transmissão à autoridade central competente e pela informação do remetente.

3. Cada Estado-Membro informa a Comissão, em conformidade com o artigo 71.º, da designação da autoridade central ou das autoridades centrais, bem como dos seus dados de contacto e, se for caso disso, o âmbito das respectivas funções referidas no n.º 2 do presente artigo.

*Artigo 50.º***Funções gerais das autoridades centrais**

1. As autoridades centrais:
 - a) Cooperam entre si, nomeadamente através do intercâmbio de informações, e promovem a cooperação entre as autoridades competentes nos seus Estados-Membros para alcançar os objectivos do presente regulamento;
 - b) Procuram encontrar, tanto quanto possível, soluções para as dificuldades que surjam no âmbito da aplicação do presente regulamento.
2. As autoridades centrais tomam medidas para facilitar a aplicação do presente regulamento e reforçar a sua cooperação, devendo, para o efeito, utilizar a Rede Judiciária Europeia em Matéria Civil e Comercial, criada pela Decisão 2001/470/CE.

*Artigo 51.º***Funções específicas das autoridades centrais**

1. As autoridades centrais prestam assistência no que respeita aos pedidos previstos no artigo 56.º, nomeadamente:
 - a) Transmitem e recebem esses pedidos;
 - b) Iniciam ou facilitam a introdução da instância em relação a esses pedidos.
2. Em relação a esses pedidos, as autoridades centrais tomam todas as medidas adequadas para:
 - a) Prestar ou facilitar a prestação de apoio judiciário, se as circunstâncias o exigirem;
 - b) Ajudar a localizar o devedor ou o credor, nomeadamente nos termos dos artigos 61.º, 62.º e 63.º;
 - c) Ajudar a obter informações pertinentes sobre os rendimentos e, se necessário, outras informações sobre os activos do devedor ou do credor, incluindo a localização dos seus bens, nomeadamente nos termos dos artigos 61.º, 62.º e 63.º;
 - d) Incentivar soluções amigáveis tendo em vista a obtenção do pagamento voluntário dos alimentos, se oportuno através da mediação, da conciliação ou de processos análogos;

▼B

- e) Facilitar a execução em curso das decisões relativas à prestação de alimentos, incluindo eventuais retroactivos;
- f) Facilitar a cobrança e a transferência expedita das prestações alimentares;
- g) Ajudar a obter provas documentais ou outras, sem prejuízo do Regulamento (CE) n.º 1206/2001;
- h) Prestar assistência para determinar a filiação se tal for necessário para efeitos de cobrança dos alimentos;
- i) Iniciar ou facilitar a introdução da instância para obter as medidas provisórias necessárias de carácter territorial cuja finalidade seja assegurar os resultados de um pedido de alimentos pendente;
- j) Facilitar a citação ou notificação de actos, sem prejuízo do Regulamento (CE) n.º 1393/2007.

3. As funções da autoridade central previstas no presente artigo podem ser desempenhadas, na medida em que a lei do Estado-Membro em causa o permita, por entidades públicas ou outras entidades sujeitas ao controlo das autoridades competentes desse Estado-Membro. O Estado-Membro comunica à Comissão, em conformidade com o artigo 71.º, a designação dessas entidades públicas ou outras, bem como os respectivos contactos e o âmbito das suas funções.

4. O presente artigo e o artigo 53.º em nada obrigam uma autoridade central a exercer atribuições que pertençam exclusivamente a autoridades judiciárias no âmbito da lei do Estado-Membro requerido.

*Artigo 52.º***Procuração**

A autoridade central do Estado-Membro requerido só pode exigir uma procuração ao requerente, se ela actuar em seu nome em acções judiciais ou processos perante outras autoridades, ou para designar um representante para actuar em nome dele.

*Artigo 53.º***Pedidos de medidas específicas**

1. Uma autoridade central pode, mediante pedido fundamentado, solicitar a outra autoridade central que tome as medidas específicas adequadas nos termos das alíneas b), c), g), h), i) e j) do n.º 2 do artigo 51.º se não houver nenhum pedido pendente nos termos do artigo 56.º. A autoridade central requerida toma as medidas que forem adequadas se as considerar necessárias para ajudar um potencial requerente a apresentar um pedido previsto no artigo 56.º ou a determinar se esse pedido deve ser iniciado.

2. Quando for apresentado um pedido de medidas previstas nas alíneas b) e c) do n.º 2 do artigo 51.º, a autoridade central requerida procura as informações solicitadas, se necessário aplicando o disposto no artigo 61.º. No entanto, as informações a que se referem as alíneas b), c) e d) do n.º 2 do artigo 61.º só podem ser procuradas quando o credor apresentar uma cópia de uma decisão, de uma transacção judicial ou de um acto autêntico a executar, se for caso disso acompanhada do extracto previsto nos artigos 20.º, 28.º ou 48.º.

▼B

A autoridade central requerida comunica as informações obtidas à autoridade central requerente. Quando essas informações tiverem sido obtidas em aplicação do artigo 61.º, essa comunicação apenas diz respeito ao endereço do potencial requerido no Estado-Membro requerido. No âmbito de um pedido de reconhecimento, de uma declaração de força executória ou de uma execução, a comunicação refere além disso a existência de rendimentos ou de activos do devedor nesse Estado.

Se a autoridade central requerida não estiver em condições de fornecer as informações solicitadas, informa do facto sem demora a autoridade central requerente, especificando as razões dessa impossibilidade.

3. As autoridades centrais podem igualmente tomar medidas específicas, a pedido de outra autoridade central, em processos de cobrança de alimentos pendentes no Estado-Membro requerido que tenham um elemento internacional.

4. Para os pedidos apresentados em aplicação do presente artigo, as autoridades centrais utilizam o formulário que consta do anexo V.

*Artigo 54.º***Despesas da autoridade central**

1. Cada autoridade central suporta as suas próprias despesas com a aplicação do presente regulamento.

2. As autoridades centrais não podem pôr a cargo do requerente quaisquer despesas pela prestação dos seus serviços no âmbito do presente regulamento, excepto no caso de despesas excepcionais decorrentes de um pedido de medida específica nos termos do artigo 53.º.

Para efeitos do presente número, as despesas relacionadas com a localização do devedor não são consideradas despesas excepcionais.

3. A autoridade central requerida não pode recuperar as despesas excepcionais a que se refere o n.º 2 sem que o requerente dê previamente o seu consentimento à prestação desses serviços a esse custo.

*Artigo 55.º***Apresentação do pedido através das autoridades centrais**

Os pedidos previstos no presente capítulo são apresentados através da autoridade central do Estado-Membro de residência do requerente à autoridade central do Estado-Membro requerido.

*Artigo 56.º***Pedidos disponíveis**

1. O credor que pretenda cobrar a prestação de alimentos no âmbito do presente regulamento pode apresentar os seguintes pedidos:

a) O reconhecimento ou o reconhecimento e a declaração de força executória de uma decisão;

▼ B

- b) A execução de uma decisão proferida ou reconhecida no Estado-Membro requerido;
 - c) A obtenção de uma decisão no Estado-Membro requerido quando não exista uma decisão prévia, incluindo se necessário a determinação da filiação;
 - d) A obtenção de uma decisão no Estado-Membro requerido, quando não for possível o reconhecimento e a declaração de força executória de uma decisão proferida num Estado que não seja o Estado-Membro requerido;
 - e) A alteração de uma decisão proferida no Estado-Membro requerido;
 - f) A alteração de uma decisão proferida num Estado que não seja o Estado-Membro requerido.
2. O devedor contra o qual exista uma decisão de prestação de alimentos pode apresentar os seguintes pedidos:
- a) O reconhecimento de uma decisão que conduza à suspensão, ou limite a execução, de uma decisão anterior no Estado-Membro requerido;
 - b) A alteração de uma decisão proferida no Estado-Membro requerido;
 - c) A alteração de uma decisão proferida num Estado que não seja o Estado-Membro requerido.
3. Para os pedidos previstos no presente artigo, a assistência e a representação para efeitos da alínea b) do artigo 45.º são assegurados pela autoridade central do Estado-Membro requerido, directamente ou através de autoridades públicas ou outras entidades ou pessoas.
4. Salvo disposição em contrário do presente regulamento, os pedidos referidos nos n.ºs 1 e 2 são tratados nos termos do direito do Estado-Membro requerido e estão sujeitos às regras de competência aplicáveis nesse Estado-Membro.

*Artigo 57.º***Teor dos pedidos**

1. Os pedidos previstos no artigo 56.º devem ser apresentados utilizando o formulário que consta do anexo VI ou do anexo VII.
2. Todos os pedidos previstos no artigo 56.º incluem pelo menos:
 - a) Uma declaração relativa à natureza do(s) pedido(s);
 - b) O nome e os dados de contacto do requerente, incluindo o endereço e a data de nascimento;
 - c) O nome e, se forem conhecidos, o endereço e a data de nascimento do requerido;
 - d) O nome e a data de nascimento de qualquer pessoa para a qual se pretenda obter alimentos;
 - e) Os fundamentos em que se baseia o pedido;

▼B

- f) Num pedido apresentado por um credor, informações relativas ao local para onde deve ser enviada ou transmitida electronicamente a prestação alimentar;
- g) O nome e os dados de contacto da pessoa ou unidade da autoridade central do Estado-Membro requerente responsável pelo tratamento do pedido.

3. Para efeitos da alínea b) do n.º 2, o endereço pessoal do requerente pode ser substituído por outro endereço no caso de violência doméstica, se o direito nacional do Estado-Membro requerido não exigir, para efeitos da instância, que o requerente forneça o seu endereço pessoal.

4. Se necessário, e na medida em que sejam conhecidas, o pedido inclui ainda as seguintes informações:

- a) A situação financeira do credor;
- b) A situação financeira do devedor, incluindo o nome e o endereço do seu empregador, bem como a natureza e a localização dos bens do devedor;
- c) Quaisquer outras informações que possam ajudar a localizar o requerido.

5. O pedido é acompanhado de toda a informação ou documentação de apoio necessária, incluindo, se for caso disso, a documentação relativa ao direito que assiste ao requerente de receber apoio judiciário. Os pedidos previstos nas alíneas a) e b) do n.º 1 e na alínea a) do n.º 2 do artigo 56.º só são acompanhados, consoante o caso, dos documentos enumerados nos artigos 20.º, 28.º ou 48.º do presente regulamento, ou no artigo 25.º da Convenção da Haia de 2007.

*Artigo 58.º***Transmissão, recepção e tratamento dos pedidos e dos casos através das autoridades centrais**

1. A autoridade central do Estado-Membro requerente ajuda o requerente a fim de que seja junta toda a documentação e informação que, do seu conhecimento, sejam necessárias para a apreciação do pedido.
2. Após verificação de que o pedido cumpre os requisitos do presente regulamento, a autoridade central do Estado-Membro requerente transmite-o à autoridade central do Estado-Membro requerido.
3. No prazo de 30 dias a contar da data de recepção do pedido, a autoridade central requerida acusa a sua recepção, utilizando o formulário cujo modelo consta do anexo VIII, e informa a autoridade central do Estado-Membro requerente sobre as medidas iniciais que já foram ou serão tomadas para tratar o pedido, podendo solicitar toda a documentação e informações adicionais que entender necessárias. No mesmo prazo de 30 dias, a autoridade central requerida fornece à autoridade central requerente o nome e os dados de contacto da pessoa ou serviço encarregado de responder às consultas relativas ao andamento do pedido.
4. No prazo de 60 dias a contar da data em que for acusada a recepção, a autoridade central requerida informa a autoridade central requerente da situação do pedido.

▼B

5. As autoridades centrais requerente e requerida informam-se mutuamente sobre:

- a) A pessoa ou o serviço encarregado de um determinado caso;
- b) O andamento do caso,

e respondem atempadamente aos pedidos de informação.

6. As autoridades centrais tratam os casos com toda a rapidez que lhes permita a análise adequada das questões.

7. As autoridades centrais utilizam na comunicação recíproca os meios mais rápidos e eficientes de que disponham.

8. Uma autoridade central requerida só pode recusar tratar de um pedido se o incumprimento dos requisitos do presente regulamento for manifesto. Nesse caso, a autoridade central informa de imediato a autoridade central requerente dos motivos da recusa utilizando o formulário que consta do anexo IX.

9. A autoridade central requerida não pode recusar um pedido invocando apenas a necessidade de documentos ou informações adicionais. Pode no entanto solicitar à autoridade central requerente que forneça esses documentos ou informações. Se a autoridade central requerente não o fizer no prazo de 90 dias ou num prazo mais dilatado especificado pela autoridade central requerida, esta pode decidir que cessará de tratar o pedido. Nesse caso, informa imediatamente a autoridade central requerente utilizando o formulário que consta do anexo IX.

*Artigo 59.º***Línguas**

1. O formulário de requerimento ou de pedido deve ser preenchido na língua oficial do Estado-Membro requerido ou, caso esse Estado-Membro tenha mais do que uma língua oficial, na língua oficial ou numa das línguas oficiais do local da autoridade central em questão, ou em qualquer outra língua oficial das instituições da União Europeia que o Estado-Membro requerido tenha indicado poder aceitar, salvo dispensa de tradução da autoridade central desse Estado-Membro.

2. Os documentos que acompanham o formulário de requerimento ou de pedido apenas são traduzidos na língua determinada nos termos do n.º 1 se for necessária uma tradução para prestar o apoio solicitado, sem prejuízo do artigos 20.º, 28.º, 40.º e 66.º.

3. Qualquer outra comunicação entre autoridades centrais é efectuada na língua determinada nos termos do n.º 1, salvo disposição em contrário estabelecida de comum acordo pelas autoridades centrais.

*Artigo 60.º***Reuniões**

1. As autoridades centrais reúnem-se periodicamente para facilitar a aplicação do presente regulamento.

2. A convocação dessas reuniões faz-se nos termos da Decisão 2001/470/CE.

▼B*Artigo 61.º***Acesso das autoridades centrais à informação**

1. Nas condições previstas no presente capítulo e em derrogação ao n.º 4 do artigo 51.º, a autoridade central requerida utiliza todos os meios adequados e razoáveis para obter as informações referidas no n.º 2 do presente artigo necessárias para facilitar, num determinado processo, a obtenção, a alteração, o reconhecimento, a constatação da força executória ou a execução de uma decisão.

As autoridades públicas ou as administrações que, no âmbito das suas actividades habituais, detenham, no Estado-Membro requerido, as informações referidas no n.º 2 e sejam responsáveis do seu tratamento na acepção da Directiva 95/46/CE, sob reserva das limitações justificadas por razões de segurança nacional ou de segurança pública, comunicam-nas à autoridade central requerida, a pedido desta, quando ela não tiver directamente acesso a essas informações.

Os Estados-Membros podem designar as autoridades públicas ou as administrações que estão em condições de fornecer à autoridade central requerida as informações referidas no n.º 2. Quando proceder a essa designação, o Estado-Membro assegura que a sua escolha das autoridades e das administrações permite à sua autoridade central ter acesso às informações pretendidas, em conformidade com o presente artigo.

Qualquer outra pessoa colectiva que detenha, no âmbito do Estado-Membro requerido, as informações constantes do n.º 2 e seja responsável pelo seu tratamento na acepção da Directiva 95/46/CE, comunica-as à autoridade central requerida, a pedido desta, caso a tal esteja autorizada pelo direito do Estado-Membro requerido.

A autoridade central requerida transmite, na medida do necessário, as informações assim obtidas à autoridade central requerente.

2. As informações referidas no presente artigo são as já detidas pelas autoridades, administrações ou pessoas a que se refere o n.º 1. Devem ser adequadas, pertinentes e não excessivas, e dizem respeito:

- a) Ao endereço do devedor ou do credor;
- b) Aos rendimentos do devedor;
- c) À identificação do empregador do devedor e/ou da(s) conta(s) bancária(s) do devedor; e
- d) Aos activos do devedor.

Para obter ou alterar uma decisão, apenas podem ser solicitadas pela autoridade central requerida as informações referidas a alínea a).

Para fazer reconhecer, declarar executória ou executar uma decisão, a autoridade central requerida pode solicitar todas as informações referidas no primeiro parágrafo. Todavia, as informações enumeradas na alínea d) apenas podem ser solicitadas se as informações referidas nas alíneas b) e c) forem insuficientes para permitir a execução da decisão.

▼B*Artigo 62.º***Transmissão e utilização das informações**

1. As autoridades centrais transmitem no seu Estado-Membro, consoante o caso, as informações referidas no n.º 2 do artigo 61.º aos tribunais competentes, às autoridades competentes para citar ou notificar actos judiciais, bem como às autoridades competentes responsáveis pela execução de uma decisão.

2. Qualquer autoridade ou tribunal a quem tenham sido transmitidas informações nos termos do artigo 61.º apenas as pode utilizar para facilitar a cobrança dos créditos alimentares.

Com excepção das informações sobre a própria existência de um endereço, de rendimentos ou de activos no Estado-Membro requerido, as informações a que se refere o n.º 2 do artigo 61.º não podem ser divulgadas à pessoa que submeteu um pedido à autoridade central requerente, sob reserva da aplicação das regras processuais judiciais.

3. As autoridades que tratarem as informações que lhes sejam comunicadas em conformidade com o artigo 61.º só as podem conservar pelo tempo necessário para os efeitos para que foram transmitidas.

4. As autoridades que tratarem as informações que lhes sejam comunicadas em conformidade com o artigo 61.º asseguram a confidencialidade das mesmas nos termos do direito nacional.

*Artigo 63.º***Comunicação à pessoa a quem a recolha de informações diz respeito**

1. A comunicação à pessoa a quem a recolha de informações diz respeito sobre a transmissão destas, no todo ou em parte, é efectuada em conformidade com o direito nacional do Estado-Membro requerido.

2. Quando puder prejudicar a cobrança efectiva do crédito alimentar, a comunicação pode ser diferida por um período nunca superior a 90 dias a contar da data em que as informações foram prestadas à autoridade central requerida.

CAPÍTULO VIII

ENTIDADES PÚBLICAS*Artigo 64.º***Entidades públicas enquanto requerentes**

1. Para efeitos de um pedido de reconhecimento e de declaração de força executória ou de execução de decisões, o termo «credor» inclui uma entidade pública que actua em vez de um indivíduo a quem seja devida a prestação de alimentos ou de uma entidade à qual seja devido o reembolso das prestações fornecidas a título de alimentos.

2. O direito de uma entidade pública actuar em vez de um indivíduo a quem seja devida a prestação de alimentos ou reclamar o reembolso das prestações fornecidas ao credor a título de alimentos está sujeito à lei que rege a entidade.

▼B

3. Uma entidade pública pode requerer o reconhecimento e a declaração de força executória ou a execução de:

- a) Uma decisão proferida contra um devedor sobre o pedido de uma entidade pública que reclame o pagamento de prestações fornecidas em lugar de alimentos;
- b) Uma decisão entre um credor e um devedor, no montante das prestações fornecidas ao credor em lugar de alimentos.

4. A entidade pública que requerer o reconhecimento e a declaração de força executória ou a execução de uma decisão fornece, a pedido, os documentos necessários para provar que lhe assiste o direito previsto no n.º 2 e que as prestações foram concedidas ao credor.

CAPÍTULO IX

DISPOSIÇÕES GERAIS E FINAIS

*Artigo 65.º***Legalização ou formalidades análogas**

Não é necessária a legalização nem qualquer outra formalidade análoga no contexto do presente regulamento.

*Artigo 66.º***Tradução de documentos comprovativos**

Sem prejuízo dos artigos 20.º, 28.º e 40.º, o tribunal ao qual é apresentado o pedido só exige às partes que apresentem uma tradução dos documentos comprovativos estabelecidos numa língua que não seja a de processo se considerar que essa tradução é necessária para proferir a sua decisão ou para respeitar os direitos da defesa.

*Artigo 67.º***Cobrança de custas**

Sem prejuízo do artigo 54.º, a autoridade competente do Estado-Membro requerido pode cobrar custas à parte vencida beneficiária de apoio judiciário gratuito ao abrigo do artigo 46.º, a título excepcional e se a situação financeira desta última o permitir.

*Artigo 68.º***Relações com outros instrumentos comunitários**

1. Sob reserva do n.º 2 do artigo 75.º, o presente regulamento altera o Regulamento (CE) n.º 44/2001 substituindo as disposições desse regulamento aplicáveis em matéria de obrigações alimentares.

2. O presente regulamento substitui, em matéria de obrigações alimentares, o Regulamento (CE) n.º 805/2004, excepto no que se refere aos títulos executivos europeus relativos a obrigações alimentares emitidos num Estado-Membro não vinculado pelo Protocolo da Haia de 2007.

▼B

3. Em matéria de obrigações alimentares, o presente regulamento não prejudica a aplicação da Directiva 2003/8/CE, sob reserva do capítulo V.

4. O presente regulamento não prejudica a aplicação da Directiva 95/46/CE.

*Artigo 69.º***Relações com as convenções e acordos internacionais existentes**

1. O presente regulamento não prejudica a aplicação das convenções e acordos bilaterais ou multilaterais de que um ou mais Estados-Membros sejam parte na data de aprovação do presente regulamento e que digam respeito a matérias regidas pelo presente regulamento, sem prejuízo das obrigações dos Estados-Membros por força do artigo 307.º do Tratado.

2. Não obstante o n.º 1 e sem prejuízo do n.º 3, entre os Estados-Membros, o presente regulamento prevalece sobre as convenções e acordos que incidam sobre as matérias regidas pelo presente regulamento e nos quais são partes os Estados-Membros.

3. O presente regulamento não obsta à aplicação da Convenção de 23 de Março de 1962 entre a Suécia, a Dinamarca, a Finlândia, a Islândia e a Noruega sobre a cobrança dos créditos alimentares pelos Estados-Membros Partes nessa Convenção, atendendo a que a mesma prevê, no que respeita ao reconhecimento, à força executória e à execução de decisões:

- a) Procedimentos simplificados e acelerados para a execução de decisões em matéria de alimentos, e
- b) Um apoio judiciário mais favorável do que o previsto no capítulo V do presente regulamento.

No entanto, a aplicação da referida Convenção não priva o requerido da protecção que lhe é oferecida pelos artigos 19.º e 21.º do presente regulamento.

*Artigo 70.º***Informações disponibilizadas ao público**

Os Estados-Membros fornecem, no âmbito da Rede Judiciária Europeia em Matéria Civil e Comercial criada pela Decisão 2001/470/CE, as seguintes informações, tendo em vista a sua disponibilização ao público:

- a) A descrição das disposições legislativas e processuais nacionais relativas às obrigações alimentares;
- b) A descrição das medidas tomadas para cumprir as obrigações previstas no artigo 51.º;
- c) A descrição das modalidades que garantem o acesso efectivo à justiça, conforme exigido ao abrigo do artigo 44.º;
- d) A descrição das regras e procedimentos de execução nacionais, incluindo informações sobre eventuais restrições neste domínio, em especial regras de protecção do devedor e prazos de caducidade ou prescrição.

Os Estados-Membros mantêm essas informações permanentemente actualizadas.

▼B*Artigo 71.º***Informações sobre contactos e línguas**

1. Até 18 de Setembro de 2010, os Estados-Membros comunicam à Comissão:

- a) Os nomes e os dados de contacto dos tribunais ou autoridades competentes para deliberar sobre pedidos de declaração de força executória, nos termos do n.º 1 do artigo 27.º e sobre recursos contra decisões relativas a esses pedidos, nos termos do n.º 2 do artigo 32.º;
- b) Os recursos referidos no artigo 33.º;
- c) O procedimento de reapreciação para efeitos da aplicação do artigo 19.º, bem como os nomes e os dados de contacto dos tribunais competentes;
- d) Os nomes e os dados de contactos das respectivas autoridades centrais e, se oportuno, o âmbito das suas funções, nos termos do n.º 3 do artigo 49.º;
- e) Os nomes e os dados de contacto das entidades públicas ou outras entidades e, se for caso disso, o âmbito das suas funções, nos termos do n.º 3 do artigo 51.º;
- f) Os nomes e os dados de contacto das autoridades com competência em matéria de execução para efeitos do artigo 21.º;
- g) As línguas aceites para a tradução dos documentos a que se referem os artigos 20.º, 28.º e 40.º;
- h) As línguas aceites pelas autoridades centrais para as comunicações, a que se refere o artigo 59.º, com outras autoridades centrais.

Os Estados-Membros informam a Comissão de qualquer alteração posterior a estas informações.

2. A Comissão publica no *Jornal Oficial da União Europeia* as informações comunicadas nos termos do n.º 1, com excepção dos endereços e outros dados de contacto dos tribunais e das autoridades referidas nas alíneas a), c) e f).

3. A Comissão faculta ao público todas as informações comunicadas nos termos do n.º 1 através de quaisquer outros meios adequados, nomeadamente a Rede Judiciária Europeia em Matéria Civil e Comercial criada pela Decisão 2001/470/CE.

*Artigo 72.º***Alteração dos formulários**

As alterações dos formulários previstos no presente regulamento devem ser aprovadas pelo procedimento consultivo a que se refere o n.º 3 do artigo 73.º.

▼B*Artigo 73.º***Comité**

1. A Comissão é assistida pelo Comité criado pelo artigo 70.º do Regulamento (CE) n.º 2201/2003.
2. Sempre que se faça referência ao presente número, são aplicáveis os artigos 4.º e 7.º da Decisão 1999/468/CE.
O prazo previsto no n.º 3 do artigo 4.º da Decisão 1999/468/CE é de três meses.
3. Sempre que se faça referência ao presente número, são aplicáveis os artigos 3.º e 7.º da Decisão 1999/468/CE.

*Artigo 74.º***Cláusula de reexame**

No prazo de cinco anos a contar da data de aplicação fixada nos termos do terceiro parágrafo do artigo 76.º, a Comissão apresenta ao Parlamento Europeu, ao Conselho e ao Comité Económico e Social Europeu um relatório relativo à aplicação do presente regulamento, incluindo uma avaliação da experiência prática adquirida em matéria de cooperação entre autoridades centrais, nomeadamente no que diz respeito ao acesso destas últimas às informações na posse das autoridades públicas e das administrações, e uma avaliação do funcionamento do processo de reconhecimento, de declaração de força executória e de execução aplicável às decisões proferidas num Estado-Membro não vinculado pelo Protocolo da Haia de 2007. O relatório é acompanhado, se for caso disso, de propostas de adaptação.

*Artigo 75.º***Disposições transitórias****▼C1**

1. O presente regulamento é aplicável exclusivamente aos processos já instaurados, às transacções judiciais aprovadas ou celebradas e aos actos autênticos estabelecidos a partir da sua data de aplicação, sob reserva dos n.ºs 2 e 3.

▼C2

2. As secções 2 e 3 do capítulo IV são aplicáveis:
 - a) Às decisões proferidas nos Estados-Membros antes da data de aplicação do presente regulamento relativamente às quais o reconhecimento e a declaração da força executória são solicitados a partir dessa data;
 - b) Às decisões proferidas a partir da data de aplicação do presente regulamento na sequência de processos instaurados antes dessa data, na medida em que essas decisões, na perspectiva do reconhecimento e da execução, se enquadrem no âmbito de aplicação do Regulamento (CE) n.º 44/2001.

▼B

O Regulamento (CE) n.º 44/2001 continua a ser aplicável aos procedimentos de reconhecimento e de execução em curso na data de aplicação do presente regulamento.

Os primeiro e segundo parágrafos são aplicáveis *mutatis mutandis* às transacções judiciais aprovadas ou celebradas e aos actos autênticos estabelecidos nos Estados-Membros.

3. O capítulo VII, relativo à cooperação entre autoridades centrais, é aplicável aos requerimentos e pedidos recebidos pela autoridade central a contar da data de aplicação do presente regulamento.

▼B*Artigo 76.º***Entrada em vigor**

O presente regulamento entra em vigor no vigésimo dia seguinte ao da sua publicação no *Jornal Oficial da União Europeia*.

O n.º 2 do artigo 2.º, o n.º 3 do artigo 47.º e os artigos 71.º, 72.º e 73.º são aplicáveis a partir de 18 de Setembro de 2010.

O presente regulamento é aplicável, com excepção das disposições referidas no segundo parágrafo a partir de 18 de Junho de 2011, sob reserva de o Protocolo da Haia de 2007 ser aplicável na Comunidade nessa data. Se assim não for, o presente regulamento é aplicável a partir da data de aplicação do referido protocolo na Comunidade.

O presente regulamento é obrigatório em todos os seus elementos e directamente aplicável nos Estados-Membros, em conformidade com o Tratado que institui a Comunidade Europeia.

▼ **M3**

ANEXO I

EXTRATO DE UMA DECISÃO/TRANSAÇÃO JUDICIAL EM MATÉRIA DE OBRIGAÇÕES ALIMENTARES NÃO SUJEITA A UM PROCEDIMENTO DE RECONHECIMENTO E DE DECLARAÇÃO DE FORÇA EXECUTÓRIA

[artigos 20.º e 48.º do Regulamento (CE) n.º 4/2009 do Conselho, de 18 de dezembro de 2008, relativo à competência, à lei aplicável, ao reconhecimento e à execução das decisões e à cooperação em matéria de obrigações alimentares ⁽¹⁾]

IMPORTANTE

A emitir pelo tribunal de origem

A emitir apenas se a decisão ou a transação judicial for executória no Estado-Membro de origem

Mencionar apenas as informações que estão indicadas na decisão ou na transação judicial ou que foram levadas ao conhecimento do tribunal de origem

1. NATUREZA DO ATO

Decisão Transação judicial

Data e número de referência:

A decisão/transação judicial é reconhecida e pode ser executada noutro Estado-Membro sem que seja possível contestar o seu reconhecimento e sem que seja necessária qualquer declaração de força executória [artigos 17.º e 48.º do Regulamento (CE) n.º 4/2009].

2. TRIBUNAL DE ORIGEM

2.1. Nome:

2.2. Endereço:

2.2.1. Rua e número/caixa postal:

2.2.2. Localidade e código postal:

2.2.3. Estado-Membro

Bélgica Bulgária República Checa Alemanha Estónia
 Irlanda Grécia Espanha França Croácia Itália
 Chipre Letónia Lituânia Luxemburgo Hungria
 Malta Países Baixos Áustria Polónia Portugal
 Roménia Eslovénia Eslováquia Finlândia Suécia

2.3. Tel./Fax/Endereço eletrónico:

3. REQUERENTE(S) ⁽²⁾ ⁽³⁾**3.1. Pessoa A**

3.1.1. Apelido e nome próprio:

3.1.2. Data (dd/mm/aaaa) e local de nascimento:

⁽¹⁾ JO L 7 de 10.1.2009, p. 1.

⁽²⁾ Se as partes não estiverem indicadas como requerente ou requerido na decisão/transação judicial, identifi-cá-las indistintamente como requerente ou requerido.

⁽³⁾ Se a decisão/transação judicial disser respeito a mais de três requerentes ou de três requeridos, juntar uma folha suplementar.

▼ M3

3.1.3. Número de identidade ou de segurança social:

3.1.4. Endereço:

3.1.4.1. Rua e número/caixa postal:

3.1.4.2. Localidade e código postal:

3.1.4.3. País:

3.1.5. Beneficiou

3.1.5.1. de apoio judiciário:

Sim Não

3.1.5.2. de isenção de preparos e custas:

Sim Não

3.1.5.3. de um processo gratuito perante uma autoridade administrativa enumerada no anexo X do Regulamento (CE) n.º 4/2009:

Sim Não

3.2. **Pessoa B**

3.2.1. Apelido e nome próprio:

3.2.2. Data (dd/mm/aaaa) e local de nascimento:

3.2.3. Número de identidade ou de segurança social:

3.2.4. Endereço:

3.2.4.1. Rua e número/caixa postal:

3.2.4.2. Localidade e código postal:

3.2.4.3. País:

3.2.5. Beneficiou

3.2.5.1. de apoio judiciário:

Sim Não

3.2.5.2. de isenção de preparos e custas:

Sim Não

3.2.5.3. de um processo gratuito perante uma autoridade administrativa enumerada no anexo X do Regulamento (CE) n.º 4/2009:

Sim Não

3.3. **Pessoa C**

3.3.1. Apelido e nome próprio:

3.3.2. Data (dd/mm/aaaa) e local de nascimento:

3.3.3. Número de identidade ou de segurança social:

3.3.4. Endereço:

3.3.4.1. Rua e número/caixa postal:

3.3.4.2. Localidade e código postal:

3.3.4.3. País:

▼ M3

3.3.5. Beneficiou

3.3.5.1. de apoio judiciário:

Sim Não

3.3.5.2. de isenção de preparos e custas:

Sim Não

3.3.5.3. de um processo gratuito perante uma autoridade administrativa enumerada no anexo X do Regulamento (CE) n.º 4/2009:

Sim Não

4. REQUERIDOS(S) ⁽¹⁾ ⁽²⁾4.1. **Pessoa A**

4.1.1. Apelido e nome próprio:

4.1.2. Data (dd/mm/aaaa) e local de nascimento:

4.1.3. Número de identidade ou de segurança social:

4.1.4. Endereço:

4.1.4.1. Rua e número/caixa postal:

4.1.4.2. Localidade e código postal:

4.1.4.3. País:

4.1.5. Beneficiou

4.1.5.1. de apoio judiciário:

Sim Não

4.1.5.2. de isenção de preparos e custas:

Sim Não

4.1.5.3. de um processo gratuito perante uma autoridade administrativa enumerada no anexo X do Regulamento (CE) n.º 4/2009:

Sim Não

4.2. **Pessoa B**

4.2.1. Apelido e nome próprio:

4.2.2. Data (dd/mm/aaaa) e local de nascimento:

4.2.3. Número de identidade ou de segurança social:

4.2.4. Endereço:

4.2.4.1. Rua e número/caixa postal:

4.2.4.2. Localidade e código postal:

4.2.4.3. País:

4.2.5. Beneficiou

4.2.5.1. de apoio judiciário:

Sim Não

⁽¹⁾ Se as partes não estiverem indicadas como requerente ou requerido na decisão/transação judicial, identifi­cá-las indistintamente como requerente ou requerido.

⁽²⁾ Se a decisão/transação judicial disser respeito a mais de três requerentes ou de três requeridos, juntar uma folha suplementar.

▼ **M3**

4.2.5.2. de isenção de preparos e custas:

Sim Não

4.2.5.3. de um processo gratuito perante uma autoridade administrativa enumerada no anexo X do Regulamento (CE) n.º 4/2009:

Sim Não

4.3. **Pessoa C**

4.3.1. Apelido e nome próprio:

4.3.2. Data (dd/mm/aaaa) e local de nascimento:

4.3.3. Número de identidade ou de segurança social:

4.3.4. Endereço:

4.3.4.1. Rua e número/caixa postal:

4.3.4.2. Localidade e código postal:

4.3.4.3. País:

4.3.5. Beneficiou

4.3.5.1. de apoio judiciário:

Sim Não

4.3.5.2. de isenção de preparos e custas:

Sim Não

4.3.5.3. de um processo gratuito perante uma autoridade administrativa enumerada no anexo X do Regulamento (CE) n.º 4/2009:

Sim Não

5. **DISPOSITIVO DA DECISÃO/TRANSAÇÃO JUDICIAL**

5.1. **Moeda**

Euro (EUR) Lev (BGN) Coroa checa (CZK) Kuna (HRK)
 Forint (HUF) Zlótí (PLN) Leu romeno (RON)
 Coroa sueca (SEK) Outra (especificar código ISO):

5.2. **Prestação de alimentos** ⁽¹⁾

5.2.1. *Prestação de alimentos A*

5.2.1.1. A prestação de alimentos deve ser paga

por (apelido e nome próprio)

a (apelido e nome próprio da pessoa a quem a quantia deve ser efetivamente paga)

Pessoa a quem é devida a prestação de alimentos:

..... (apelido e nome próprio)

5.2.1.2. Quantia a pagar de uma só vez

Se for caso disso, período abrangido:

.....

⁽¹⁾ Se a decisão/transação judicial disser respeito a mais de três prestações de alimentos, juntar uma folha suplementar.

▼ M3

[desde a data (dd/mm/aaaa) até (dd/mm/aaaa) ou evento]

Data de vencimento: (dd/mm/aaaa)

Montante:

5.2.1.3. Quantia a pagar em prestações

| Data de vencimento (dd/mm/aaaa) | Montante |
|------------------------------------|----------|
| | |
| | |
| | |
| | |

5.2.1.4. Quantia a pagar periodicamente Uma vez por semana Uma vez por mês Outra (especificar periodicidade):

Montante:

A partir de: (dd/mm/aaaa)

Dia/data de vencimento:

 Se for caso disso, até [data (dd/mm/aaaa) ou evento]:

Se o montante da prestação de alimentos for indexado, queira indicar as regras dessa indexação:

Indexação aplicável a partir de: (dd/mm/aaaa)

5.2.1.5. Quantia devida a título retroativo

Período abrangido: [(dd/mm/aaaa) a (dd/mm/aaaa)]

Montante:

Formas de pagamento:

.....

.....

5.2.1.6. Juros (se indicados na decisão/transação judicial)

Se o montante da prestação de alimentos estiver sujeito a juros, queira indicar a taxa:

Juros devidos a partir de: (dd/mm/aaaa)

5.2.1.7. Pagamento em espécie (especificar):

.....

.....

.....

5.2.1.8. Outra forma de pagamento (especificar):

.....

.....

.....

▼ **M3**5.2.2. *Prestação de alimentos B*

5.2.2.1. A prestação de alimentos deve ser paga

por (apelido e nome próprio)

a (apelido e nome próprio da pessoa a quem a quantia deve ser efetivamente paga)

Pessoa a quem é devida a prestação de alimentos:

..... (apelido e nome próprio)

5.2.2.2. Quantia a pagar de uma só vez

Se for caso disso, período abrangido:

.....
[desde a data (dd/mm/aaaa) até (dd/mm/aaaa) ou evento]

Data de vencimento: (dd/mm/aaaa)

Montante:

5.2.2.3. Quantia a pagar em prestações

| Data de vencimento (dd/mm/aaaa) | Montante |
|------------------------------------|----------|
| | |
| | |
| | |
| | |

5.2.2.4. Quantia a pagar periodicamente Uma vez por semana Uma vez por mês Outra (especificar periodicidade):

Montante:

A partir de: (dd/mm/aaaa)

Dia/data de vencimento:

 Se for caso disso, até [data (dd/mm/aaaa) ou evento]:

Se o montante da prestação de alimentos for indexado, queira indicar as regras dessa indexação:

Indexação aplicável a partir de: (dd/mm/aaaa)

5.2.2.5. Quantia devida a título retroativo

Período abrangido: [(dd/mm/aaaa) a (dd/mm/aaaa)]

Montante:

Formas de pagamento:

.....

.....

5.2.2.6. Juros (se indicados na decisão/transação judicial)

Se o montante da prestação de alimentos estiver sujeito a juros, queira indicar a taxa:

Juros devidos a partir de: (dd/mm/aaaa)

▼ **M3**

5.2.2.7. Pagamento em espécie (especificar):

.....

.....

5.2.2.8. Outra forma de pagamento (especificar):

.....

.....

5.2.3. *Prestação de alimentos C*

5.2.3.1. A prestação de alimentos deve ser paga

por (apelido e nome próprio)

a (apelido e nome próprio da pessoa a quem a quantia deve ser efetivamente paga)

Pessoa a quem é devida a prestação de alimentos:

..... (apelido e nome próprio)

5.2.3.2. Quantia a pagar de uma só vez

Se for caso disso, período abrangido:

.....

[desde a data (dd/mm/aaaa) até (dd/mm/aaaa) ou evento]

Data de vencimento: (dd/mm/aaaa)

Montante:

5.2.3.3. Quantia a pagar em prestações

| Data de vencimento (dd/mm/aaaa) | Montante |
|------------------------------------|----------|
| | |
| | |
| | |
| | |

5.2.3.4. Quantia a pagar periodicamente

Uma vez por semana

Uma vez por mês

Outra (especificar periodicidade):

Montante:

A partir de: (dd/mm/aaaa)

Dia/data de vencimento:

Se for caso disso, até [data (dd/mm/aaaa) ou evento]:

.....

Se o montante da prestação de alimentos for indexado, queira indicar as regras dessa indexação:

Indexação aplicável a partir de: (dd/mm/aaaa)

▼ **M3**

5.2.3.5. Quantia devida a título retroativo
Período abrangido: [(dd/mm/aaaa) a (dd/mm/aaaa)]
Montante:
Formas de pagamento:
.....
.....

5.2.3.6. Juros (se indicados na decisão/transação judicial)
Se o montante da prestação de alimentos estiver sujeito a juros, queira
indicar a taxa:
Juros devidos a partir de: (dd/mm/aaaa)

5.2.3.7. Pagamento em espécie (especificar):
.....
.....
.....

5.2.3.8. Outra forma de pagamento (especificar):
.....
.....
.....

5.3. **Preparos e custas**
A decisão/transação judicial estabelece que
..... (apelido e nome próprio)
deve pagar a quantia de
a (apelido e nome próprio)

Se forem utilizadas folhas suplementares, indicar o número de páginas:
Feito em: a: (dd/mm/aaaa)
Assinatura e/ou carimbo do tribunal de origem:
.....

▼ **M3**

ANEXO II

EXTRATO DE UMA DECISÃO/TRANSAÇÃO JUDICIAL EM MATÉRIA DE OBRIGAÇÕES ALIMENTARES SUJEITA A UM PROCEDIMENTO DE RECONHECIMENTO E DE DECLARAÇÃO DE FORÇA EXECUTÓRIA

[artigo 28.º e artigo 75.º n.º 2, do Regulamento (CE) n.º 4/2009 do Conselho, de 18 de dezembro de 2008, relativo à competência, à lei aplicável, ao reconhecimento e à execução das decisões e à cooperação em matéria de obrigações alimentares ⁽¹⁾]

IMPORTANTE

A emitir pelo tribunal de origem

A emitir apenas se a decisão ou a transação judicial for executória no Estado-Membro de origem

Mencionar apenas as informações que estão indicadas na decisão ou na transação judicial ou que foram levadas ao conhecimento do tribunal de origem

1. NATUREZA DO ATO

Decisão Transação judicial

Data e número de referência:

2. TRIBUNAL DE ORIGEM

2.1. Nome:

2.2. Endereço:

2.2.1. Rua e número/caixa postal:

2.2.2. Localidade e código postal:

2.2.3. Estado-Membro

Bélgica Bulgária República Checa Dinamarca Alemanha
 Estónia Irlanda Grécia Espanha França Croácia Itália
 Chipre Letónia Lituânia Luxemburgo Hungria Malta
 Países Baixos Áustria Polónia Portugal Roménia
 Eslovénia Eslováquia Finlândia Suécia Reino Unido

2.3. Tel./Fax/Endereço eletrónico:

3. REQUERENTE(S) ⁽²⁾ ⁽³⁾3.1. **Pessoa A**

3.1.1. Apelido e nome próprio:

3.1.2. Data (dd/mm/aaaa) e local de nascimento:

3.1.3. Número de identidade ou de segurança social:

3.1.4. Endereço:

3.1.4.1. Rua e número/caixa postal:

3.1.4.2. Localidade e código postal:

⁽¹⁾ JO L 7 de 10.1.2009, p. 1.

⁽²⁾ Se as partes não estiverem indicadas como requerente ou requerido na decisão/transação judicial, identifi-cá-las indistintamente como requerente ou requerido.

⁽³⁾ Se a decisão ou transação judicial disser respeito a mais de três requerentes ou de três requeridos, juntar uma folha suplementar.

▼ **M3**

3.1.4.3. País:

3.1.5. Beneficiou

3.1.5.1. de apoio judiciário:

Sim Não

3.1.5.2. de isenção de preparos e custas:

Sim Não

3.1.5.3. de um processo gratuito perante uma autoridade administrativa enumerada no anexo X do Regulamento (CE) n.º 4/2009 ⁽¹⁾:

Sim Não

3.2. **Pessoa B**

3.2.1. Apelido e nome próprio:

3.2.2. Data (dd/mm/aaaa) e local de nascimento:

3.2.3. Número de identidade ou de segurança social:

3.2.4. Endereço:

3.2.4.1. Rua e número/caixa postal:

3.2.4.2. Localidade e código postal:

3.2.4.3. País:

3.2.5. Beneficiou

3.2.5.1. de apoio judiciário:

Sim Não

3.2.5.2. de isenção de preparos e custas:

Sim Não

3.2.5.3. de um processo gratuito perante uma autoridade administrativa enumerada no anexo X do Regulamento (CE) n.º 4/2009 ⁽²⁾:

Sim Não

3.3. **Pessoa C**

3.3.1. Apelido e nome próprio:

3.3.2. Data (dd/mm/aaaa) e local de nascimento:

3.3.3. Número de identidade ou de segurança social:

3.3.4. Endereço:

3.3.4.1. Rua e número/caixa postal:

3.3.4.2. Localidade e código postal:

3.3.4.3. País:

3.3.5. Beneficiou

3.3.5.1. de apoio judiciário:

Sim Não

⁽¹⁾ Para a Dinamarca, as autoridades administrativas enumeradas no Acordo entre a Comunidade Europeia e o Reino da Dinamarca relativo à competência judiciária, ao reconhecimento e à execução de decisões em matéria civil e comercial (JO L 251 de 21.9.2013, p. 1).

⁽²⁾ Para a Dinamarca, as autoridades administrativas enumeradas no Acordo entre a Comunidade Europeia e o Reino da Dinamarca relativo à competência judiciária, ao reconhecimento e à execução de decisões em matéria civil e comercial (JO L 251 de 21.9.2013, p. 1).

▼ **M3**

3.3.5.2. de isenção de preparos e custas:

Sim Não

3.3.5.3. de um processo gratuito perante uma autoridade administrativa enumerada no anexo X do Regulamento (CE) n.º 4/2009 ⁽¹⁾:

Sim Não

4. REQUERIDO(S) ⁽²⁾ ⁽³⁾

4.1. **Pessoa A**

4.1.1. Apelido e nome próprio:

4.1.2. Data (dd/mm/aaaa) e local de nascimento:

4.1.3. Número de identidade ou de segurança social:

4.1.4. Endereço:

4.1.4.1. Rua e número/caixa postal:

4.1.4.2. Localidade e código postal:

4.1.4.3. País:

4.1.5. Beneficiou

4.1.5.1. de apoio judiciário:

Sim Não

4.1.5.2. de isenção de preparos e custas:

Sim Não

4.1.5.3. de um processo gratuito perante uma autoridade administrativa enumerada no anexo X do Regulamento (CE) n.º 4/2009 ⁽⁴⁾:

Sim Não

4.2. **Pessoa B**

4.2.1. Apelido e nome próprio:

4.2.2. Data (dd/mm/aaaa) e local de nascimento:

4.2.3. Número de identidade ou de segurança social:

4.2.4. Endereço:

4.2.4.1. Rua e número/caixa postal:

4.2.4.2. Localidade e código postal:

4.2.4.3. País:

4.2.5. Beneficiou

4.2.5.1. de apoio judiciário:

Sim Não

4.2.5.2. de isenção de preparos e custas:

Sim Não

⁽¹⁾ Para a Dinamarca, as autoridades administrativas enumeradas no Acordo entre a Comunidade Europeia e o Reino da Dinamarca relativo à competência judiciária, ao reconhecimento e à execução de decisões em matéria civil e comercial (JO L 251 de 21.9.2013, p. 1).

⁽²⁾ Se as partes não estiverem indicadas como requerente ou requerido na decisão/transação judicial, identificá-las indistintamente como requerente ou requerido.

⁽³⁾ Se a decisão ou transação judicial disser respeito a mais de três requerentes ou de três requeridos, juntar uma folha suplementar.

⁽⁴⁾ Para a Dinamarca, as autoridades administrativas enumeradas no Acordo entre a Comunidade Europeia e o Reino da Dinamarca relativo à competência judiciária, ao reconhecimento e à execução de decisões em matéria civil e comercial (JO L 251 de 21.9.2013, p. 1).

▼ **M3**

4.2.5.3. de um processo gratuito perante uma autoridade administrativa enumerada no anexo X do Regulamento (CE) n.º 4/2009 ⁽¹⁾:

Sim Não

4.3. **Pessoa C**

4.3.1. Apelido e nome próprio:

4.3.2. Data (dd/mm/aaaa) e local de nascimento:

4.3.3. Número de identidade ou de segurança social:

4.3.4. Endereço:

4.3.4.1. Rua e número/caixa postal:

4.3.4.2. Localidade e código postal:

4.3.4.3. País:

4.3.5. Beneficiou

4.3.5.1. de apoio judiciário:

Sim Não

4.3.5.2. de isenção de preparos e custas:

Sim Não

4.3.5.3. de um processo gratuito perante uma autoridade administrativa enumerada no anexo X do Regulamento (CE) n.º 4/2009 ⁽²⁾:

Sim Não

5. **DISPOSITIVO DA DECISÃO/TRANSAÇÃO JUDICIAL**5.1. **Moeda**

Euro (EUR) Lev (BGN) Coroa checa (CZK) Coroa dinamarquesa (DKK) Libra esterlina (GBP) Kuna (HRK) Forint (HUF) Zlóti (PLN) Leu romeno (RON) Coroa sueca (SEK) Outra (especificar código ISO):

5.2. **Prestação de alimentos** ⁽³⁾5.2.1. *Prestação de alimentos A*

5.2.1.1. A prestação de alimentos deve ser paga

por (apelido e nome próprio)

a (apelido e nome próprio da pessoa a quem a quantia deve ser efetivamente paga)

Pessoa a quem é devida a prestação de alimentos:

..... (apelido e nome próprio)

5.2.1.2. Quantia a pagar de uma só vez

Se for caso disso, período abrangido:

.....

[desde a data (dd/mm/aaaa) até (dd/mm/aaaa) ou evento]

Data de vencimento: (dd/mm/aaaa)

Montante:

⁽¹⁾ Para a Dinamarca, as autoridades administrativas enumeradas no Acordo entre a Comunidade Europeia e o Reino da Dinamarca relativo à competência judiciária, ao reconhecimento e à execução de decisões em matéria civil e comercial (JO L 251 de 21.9.2013, p. 1).

⁽²⁾ Para a Dinamarca, as autoridades administrativas enumeradas no Acordo entre a Comunidade Europeia e o Reino da Dinamarca relativo à competência judiciária, ao reconhecimento e à execução de decisões em matéria civil e comercial (JO L 251 de 21.9.2013, p. 1).

⁽³⁾ Se a decisão/transação judicial disser respeito a mais de três prestações de alimentos, juntar uma folha suplementar.

▼ **M3**5.2.1.3. Quantia a pagar em prestações

| Data de vencimento (dd/mm/aaaa) | Montante |
|------------------------------------|----------|
| | |
| | |
| | |
| | |

5.2.1.4. Quantia a pagar periodicamente Uma vez por semana Uma vez por mês Outra (especificar periodicidade):

Montante:

A partir de: (dd/mm/aaaa)

Dia/data de vencimento:

 Se for caso disso, até [data (dd/mm/aaaa) ou evento]:

.....

Se o montante da prestação de alimentos for indexado, queira indicar as regras dessa indexação:

.....

Indexação aplicável a partir de: (dd/mm/aaaa)

5.2.1.5. Quantia devida a título retroativo

Período abrangido: [(dd/mm/aaaa) a (dd/mm/aaaa)]

Montante:

Formas de pagamento:

.....

.....

5.2.1.6. Juros (se indicados na decisão/transação judicial)

Se o montante da prestação de alimentos estiver sujeito a juros, queira indicar a taxa:

Juros devidos a partir de: (dd/mm/aaaa)

5.2.1.7. Pagamento em espécie (especificar):

.....

.....

.....

5.2.1.8. Outra forma de pagamento (especificar):

.....

.....

.....

▼ **M3**5.2.2. *Prestação de alimentos B*

5.2.2.1. A prestação de alimentos deve ser paga

por (apelido e nome próprio)

a (apelido e nome próprio da pessoa a quem a quantia deve ser efetivamente paga)

Pessoa a quem é devida a prestação de alimentos:

..... (apelido e nome próprio)

5.2.2.2. Quantia a pagar de uma só vez

Se for caso disso, período abrangido:

.....

[desde a data (dd/mm/aaaa) até (dd/mm/aaaa) ou evento]

Data de vencimento: (dd/mm/aaaa)

Montante:

5.2.2.3. Quantia a pagar em prestações

| Data de vencimento (dd/mm/aaaa) | Montante |
|------------------------------------|----------|
| | |
| | |
| | |
| | |

5.2.2.4. Quantia a pagar periodicamente

Uma vez por semana

Uma vez por mês

Outra (especificar periodicidade):

Montante:

A partir de: (dd/mm/aaaa)

Dia/data de vencimento:

Se for caso disso, até [data (dd/mm/aaaa) ou evento]:

.....

Se o montante da prestação de alimentos for indexado, queira indicar as regras dessa indexação:

Indexação aplicável a partir de: (dd/mm/aaaa)

5.2.2.5. Quantia devida a título retroativo

Período abrangido: [(dd/mm/aaaa) a (dd/mm/aaaa)]

Montante:

Formas de pagamento:

.....

.....

▼ **M3**

5.2.2.6. Juros (se indicados na decisão/transação judicial)

Se o montante da prestação de alimentos estiver sujeito a juros, queira indicar a taxa:

Juros devidos a partir de: (dd/mm/aaaa)

5.2.2.7. Pagamento em espécie (especificar):

.....

5.2.2.8. Outra forma de pagamento (especificar):

.....

5.2.3. *Prestação de alimentos C*

5.2.3.1. A prestação de alimentos deve ser paga

por (apelido e nome próprio)

a (apelido e nome próprio da pessoa a quem a quantia deve ser efetivamente paga)

Pessoa a quem é devida a prestação de alimentos:

..... (apelido e nome próprio)

5.2.3.2. Quantia a pagar de uma só vez

Se for caso disso, período abrangido:

.....
 [desde a data (dd/mm/aaaa) até (dd/mm/aaaa) ou evento]

Data de vencimento: (dd/mm/aaaa)

Montante:

5.2.3.3. Quantia a pagar em prestações

| Data de vencimento (dd/mm/aaaa) | Montante |
|------------------------------------|----------|
| | |
| | |
| | |
| | |

5.2.3.4. Quantia a pagar periodicamente

Uma vez por semana

Uma vez por mês

Outra (especificar periodicidade):

Montante:

▼ M3

A partir de: (dd/mm/aaaa)

Dia/data de vencimento:

Se for caso disso, até [data (dd/mm/aaaa) ou evento]:

.....

Se o montante da prestação de alimentos for indexado, queira indicar as regras dessa indexação:

Indexação aplicável a partir de: (dd/mm/aaaa)

5.2.3.5. Quantia devida a título retroativo

Período abrangido: [(dd/mm/aaaa) a (dd/mm/aaaa)]

Montante:

Formas de pagamento:

.....

.....

5.2.3.6. Juros (se indicados na decisão/transação judicial)

Se o montante da prestação de alimentos estiver sujeito a juros, queira indicar a taxa:

Juros devidos a partir de: (dd/mm/aaaa)

5.2.3.7. Pagamento em espécie (especificar):

.....

.....

.....

5.2.3.8. Outra forma de pagamento (especificar):

.....

.....

.....

5.3. Preparos e custas

A decisão/transação judicial estabelece que

..... (apelido e nome próprio)

deve pagar a quantia de

a (apelido e nome próprio)

Se forem utilizadas folhas suplementares, indicar o número de páginas:

Feito em: a: (dd/mm/aaaa)

Assinatura e/ou carimbo do tribunal de origem:

.....

▼ **M3**

ANEXO III

EXTRATO DE UM ATO AUTÊNTICO EM MATÉRIA DE OBRIGAÇÕES ALIMENTARES NÃO SUJEITO A UM PROCEDIMENTO DE RECONHECIMENTO E DE DECLARAÇÃO DE FORÇA EXECUTÓRIA

[artigo 48.º do Regulamento (CE) n.º 4/2009 do Conselho, de 18 de dezembro de 2008, relativo à competência, à lei aplicável, ao reconhecimento e à execução das decisões e à cooperação em matéria de obrigações alimentares ⁽¹⁾]

IMPORTANTE

A emitir pela autoridade competente do Estado-Membro de origem

A emitir apenas se o ato autêntico for executório no Estado-Membro de origem

Mencionar apenas as informações que estão indicadas no ato autêntico ou que foram levadas ao conhecimento da autoridade competente

1. DATA E NÚMERO DE REFERÊNCIA DO ATO AUTÊNTICO:

O ato autêntico é reconhecido e pode ser executado noutro Estado-Membro sem que seja possível contestar o seu reconhecimento e sem que seja necessária qualquer declaração de força executória [artigo 48.º do Regulamento (CE) n.º 4/2009].

2. NATUREZA DO ATO AUTÊNTICO

2.1. Ato redigido ou registado em: (dd/mm/aaaa)

Convenção celebrada ou autenticada em: (dd/mm/aaaa)

2.2. Autoridade competente:

2.2.1. Nome:

2.2.2. Endereço:

2.2.2.1. Rua e número/caixa postal:

2.2.2.2. Localidade e código postal:

2.2.2.3. Estado-Membro

Bélgica Bulgária República Checa Alemanha Estónia
 Irlanda Grécia Espanha França Croácia Itália Chipre
 Letónia Lituânia Luxemburgo Hungria Malta Países Baixos
 Áustria Polónia Portugal Roménia Eslovénia Eslováquia
 Finlândia Suécia

2.2.3. Tel./Fax/Endereço eletrónico:

3. CREDOR(ES) ⁽²⁾

3.1. **Pessoa A**

3.1.1. Apelido e nome próprio:

3.1.2. Data (dd/mm/aaaa) e local de nascimento:

⁽¹⁾ JO L 7 de 10.1.2009, p. 1.

⁽²⁾ Se o ato autêntico disser respeito a mais de três credores ou três devedores, juntar uma folha suplementar.

▼ **M3**

- 3.1.3. Número de identidade ou de segurança social:
- 3.1.4. Endereço:
- 3.1.4.1. Rua e número/caixa postal:
- 3.1.4.2. Localidade e código postal:
- 3.1.4.3. País:
- 3.2. **Pessoa B**
- 3.2.1. Apelido e nome próprio:
- 3.2.2. Data (dd/mm/aaaa) e local de nascimento:
- 3.2.3. Número de identidade ou de segurança social:
- 3.2.4. Endereço:
- 3.2.4.1. Rua e número/caixa postal:
- 3.2.4.2. Localidade e código postal:
- 3.2.4.3. País:
- 3.3. **Pessoa C**
- 3.3.1. Apelido e nome próprio:
- 3.3.2. Data (dd/mm/aaaa) e local de nascimento:
- 3.3.3. Número de identidade ou de segurança social:
- 3.3.4. Endereço:
- 3.3.4.1. Rua e número/caixa postal:
- 3.3.4.2. Localidade e código postal:
- 3.3.4.3. País:
4. DEVEDOR(ES) ⁽¹⁾
- 4.1. **Pessoa A**
- 4.1.1. Apelido e nome próprio:
- 4.1.2. Data (dd/mm/aaaa) e local de nascimento:
- 4.1.3. Número de identidade ou de segurança social:
- 4.1.4. Endereço:
- 4.1.4.1. Rua e número/caixa postal:
- 4.1.4.2. Localidade e código postal:
- 4.1.4.3. País:
- 4.2. **Pessoa B**
- 4.2.1. Apelido e nome próprio:
- 4.2.2. Data (dd/mm/aaaa) e local de nascimento:
- 4.2.3. Número de identidade ou de segurança social:
- 4.2.4. Endereço:
- 4.2.4.1. Rua e número/caixa postal:
- 4.2.4.2. Localidade e código postal:
- 4.2.4.3. País:
- 4.3. **Pessoa C**
- 4.3.1. Apelido e nome próprio:
- 4.3.2. Data (dd/mm/aaaa) e local de nascimento:

⁽¹⁾ Se o ato autêntico disser respeito a mais de três credores ou três devedores, juntar uma folha suplementar.

▼ **M3**

4.3.3. Número de identidade ou de segurança social:

4.3.4. Endereço:

4.3.4.1. Rua e número/caixa postal:

4.3.4.2. Localidade e código postal:

4.3.4.3. País:

5. CONTEÚDO DO ATO AUTÊNTICO

5.1. **Moeda**

Euro (EUR) Lev (BGN) Coroa checa (CZK) Kuna (HRK)
 Forint (HUF) Zlótí (PLN) Leu romeno (RON) Coroa sueca (SEK) Outra (especificar código ISO):

5.2. **Prestação de alimentos** ⁽¹⁾5.2.1. *Prestação de alimentos A*

5.2.1.1. A prestação de alimentos deve ser paga

por (apelido e nome próprio)

a (apelido e nome próprio da pessoa a quem a quantia deve ser efetivamente paga)

Pessoa a quem é devida a prestação de alimentos:

..... (apelido e nome próprio)

5.2.1.2. Quantia a pagar de uma só vez

Se for caso disso, período abrangido:

.....
[desde a data (dd/mm/aaaa) até (dd/mm/aaaa) ou evento]

Data de vencimento: (dd/mm/aaaa)

Montante:

5.2.1.3. Quantia a pagar em prestações

| Data de vencimento (dd/mm/aaaa) | Montante |
|------------------------------------|----------|
| | |
| | |
| | |
| | |

5.2.1.4. Quantia a pagar periodicamente Uma vez por semana Uma vez por mês Outra (especificar periodicidade):

Montante:

(1) Se o ato autêntico disser respeito a mais de três prestações de alimentos, juntar uma folha suplementar.

▼ **M3**

A partir de: (dd/mm/aaaa)

Dia/data de vencimento:

Se for caso disso, até [data (dd/mm/aaaa) ou evento]:

.....

Se o montante da prestação de alimentos for indexado, queira indicar as regras dessa indexação:

.....

Indexação aplicável a partir de: (dd/mm/aaaa)

5.2.1.5. Quantia devida a título retroativo

Período abrangido: [(dd/mm/aaaa) a (dd/mm/aaaa)]

Montante:

Formas de pagamento:

.....

.....

5.2.1.6. Juros (se indicados no Ato autêntico)

Se o montante da prestação de alimentos estiver sujeito a juros, queira indicar a taxa:

Juros devidos a partir de: (dd/mm/aaaa)

5.2.1.7. Pagamento em espécie (especificar):

.....

.....

.....

5.2.1.8. Outra forma de pagamento (especificar):

.....

.....

.....

5.2.2. *Prestação de alimentos B*

5.2.2.1. A prestação de alimentos deve ser paga

por (apelido e nome próprio)

a (apelido e nome próprio da pessoa a quem a quantia deve ser efetivamente paga)

Pessoa a quem é devida a prestação de alimentos:

..... (apelido e nome próprio)

5.2.2.2. Quantia a pagar de uma só vez

Se for caso disso, período abrangido:

.....

[desde a data (dd/mm/aaaa) até (dd/mm/aaaa) ou evento]

Data de vencimento: (dd/mm/aaaa)

Montante:

▼ **M3**5.2.2.3. Quantia a pagar em prestações

| Data de vencimento (dd/mm/aaaa) | Montante |
|------------------------------------|----------|
| | |
| | |
| | |
| | |

5.2.2.4. Quantia a pagar periodicamente Uma vez por semana Uma vez por mês Outra (especificar periodicidade):

Montante:

A partir de: (dd/mm/aaaa)

Dia/data de vencimento:

 Se for caso disso, até [data (dd/mm/aaaa) ou evento]:

.....

Se o montante da prestação de alimentos for indexado, queira indicar as regras dessa indexação:

.....

Indexação aplicável a partir de: (dd/mm/aaaa)

5.2.2.5. Quantia devida a título retroativo

Período abrangido: [(dd/mm/aaaa) a (dd/mm/aaaa)]

Montante:

Formas de pagamento:

.....

.....

5.2.2.6. Juros (se indicados no Ato autêntico)

Se o montante da prestação de alimentos estiver sujeito a juros, queira indicar a taxa:

Juros devidos a partir de: (dd/mm/aaaa)

5.2.2.7. Pagamento em espécie (especificar):

.....

.....

.....

5.2.2.8. Outra forma de pagamento (especificar):

.....

.....

.....

▼ **M3**5.2.3. *Prestação de alimentos C*

5.2.3.1. A prestação de alimentos deve ser paga

por (apelido e nome próprio)

a (apelido e nome próprio da pessoa a quem a quantia deve ser efetivamente paga)

Pessoa a quem é devida a prestação de alimentos:

..... (apelido e nome próprio)

5.2.3.2. Quantia a pagar de uma só vez

Se for caso disso, período abrangido:

.....

[desde a data (dd/mm/aaaa) até (dd/mm/aaaa) ou evento]

Data de vencimento: (dd/mm/aaaa)

Montante:

5.2.3.3. Quantia a pagar em prestações

| Data de vencimento (dd/mm/aaaa) | Montante |
|------------------------------------|----------|
| | |
| | |
| | |
| | |

5.2.3.4. Quantia a pagar periodicamente

Uma vez por semana

Uma vez por mês

Outra (especificar periodicidade):

Montante:

A partir de: (dd/mm/aaaa)

Dia/data de vencimento:

Se for caso disso, até [data (dd/mm/aaaa) ou evento]:

.....

Se o montante da prestação de alimentos for indexado, queira indicar as regras dessa indexação:

Indexação aplicável a partir de: (dd/mm/aaaa)

5.2.3.5. Quantia devida a título retroativo

Período abrangido: [(dd/mm/aaaa) a (dd/mm/aaaa)]

Montante:

Formas de pagamento:

.....

.....

▼ **M3**

5.2.3.6. Juros (se indicados no Ato autêntico)

Se o montante da prestação de alimentos estiver sujeito a juros, queira indicar a taxa:

Juros devidos a partir de: (dd/mm/aaaa)

5.2.3.7. Pagamento em espécie (especificar):

.....

.....

.....

5.2.3.8. Outra forma de pagamento (especificar):

.....

.....

.....

5.3. **Despesas**

O auto autêntico estabelece que

..... (apelido e nome próprio)

deve pagar a quantia de

a (apelido e nome próprio)

Se forem utilizadas folhas suplementares, indicar o número de páginas:

Feito em: a: (dd/mm/aaaa)

Assinatura e/ou carimbo da autoridade competente:

.....

▼ **M3**

ANEXO IV

EXTRATO DE UM ATO AUTÊNTICO EM MATÉRIA DE OBRIGAÇÕES ALIMENTARES SUJEITO A UM PROCEDIMENTO DE RECONHECIMENTO E DE DECLARAÇÃO DE FORÇA EXECUTÓRIA

[artigo 48.º e artigo 75.º, n.º 2, do Regulamento (CE) n.º 4/2009 do Conselho, de 18 de dezembro de 2008, relativo à competência, à lei aplicável, ao reconhecimento e à execução das decisões e à cooperação em matéria de obrigações alimentares ⁽¹⁾]

IMPORTANTE

A emitir pela autoridade competente do Estado-Membro de origem

A emitir apenas se o ato autêntico for executório no Estado-Membro de origem

Mencionar apenas as informações que estão indicadas no ato autêntico ou que foram levadas ao conhecimento da autoridade competente

1. DATA E NÚMERO DE REFERÊNCIA DO ATO AUTÊNTICO

2. NATUREZA DO ATO AUTÊNTICO

2.1. Ato redigido ou registado em: (dd/mm/aaaa)

Convenção celebrada ou autenticada em: (dd/mm/aaaa)

2.2. Autoridade competente:

2.2.1. Nome:

2.2.2. Endereço:

2.2.2.1. Rua e número/caixa postal:

2.2.2.2. Localidade e código postal:

2.2.2.3. Estado-Membro

Bélgica Bulgária República Checa Dinamarca Alemanha
 Estónia Irlanda Grécia Espanha França Croácia Itália
 Chipre Letónia Lituânia Luxemburgo Hungria Malta
 Países Baixos Áustria Polónia Portugal Roménia Eslovénia
 Eslováquia Finlândia Suécia Reino Unido

2.2.3. Tel./Fax/Endereço eletrónico:

3. CREDOR(ES) ⁽²⁾

3.1. **Pessoa A**

3.1.1. Apelido e nome próprio:

3.1.2. Data (dd/mm/aaaa) e local de nascimento:

⁽¹⁾ JO L 7 de 10.1.2009, p. 1.

⁽²⁾ Se o ato autêntico disser respeito a mais de três credores ou três devedores, juntar uma folha suplementar.

▼ **M3**

- 3.1.3. Número de identidade ou de segurança social:
- 3.1.4. Endereço:
- 3.1.4.1. Rua e número/caixa postal:
- 3.1.4.2. Localidade e código postal:
- 3.1.4.3. País:
- 3.2. **Pessoa B**
- 3.2.1. Apelido e nome próprio:
- 3.2.2. Data (dd/mm/aaaa) e local de nascimento:
- 3.2.3. Número de identidade ou de segurança social:
- 3.2.4. Endereço:
- 3.2.4.1. Rua e número/caixa postal:
- 3.2.4.2. Localidade e código postal:
- 3.2.4.3. País:
- 3.3. **Pessoa C**
- 3.3.1. Apelido e nome próprio:
- 3.3.2. Data (dd/mm/aaaa) e local de nascimento:
- 3.3.3. Número de identidade ou de segurança social:
- 3.3.4. Endereço:
- 3.3.4.1. Rua e número/caixa postal:
- 3.3.4.2. Localidade e código postal:
- 3.3.4.3. País:
4. DEVEDOR(ES) ⁽¹⁾
- 4.1. **Pessoa A**
- 4.1.1. Apelido e nome próprio:
- 4.1.2. Data (dd/mm/aaaa) e local de nascimento:
- 4.1.3. Número de identidade ou de segurança social:
- 4.1.4. Endereço:
- 4.1.4.1. Rua e número/caixa postal:
- 4.1.4.2. Localidade e código postal:
- 4.1.4.3. País:
- 4.2. **Pessoa B**
- 4.2.1. Apelido e nome próprio:
- 4.2.2. Data (dd/mm/aaaa) e local de nascimento:
- 4.2.3. Número de identidade ou de segurança social:
- 4.2.4. Endereço:
- 4.2.4.1. Rua e número/caixa postal:
- 4.2.4.2. Localidade e código postal:
- 4.2.4.3. País:
- 4.3. **Pessoa C**
- 4.3.1. Apelido e nome próprio:
- 4.3.2. Data (dd/mm/aaaa) e local de nascimento:

⁽¹⁾ Se o ato autêntico disser respeito a mais de três credores ou três devedores, juntar uma folha suplementar.

▼ **M3**

4.3.3. Número de identidade ou de segurança social:

4.3.4. Endereço:

4.3.4.1. Rua e número/caixa postal:

4.3.4.2. Localidade e código postal:

4.3.4.3. País:

5. CONTEÚDO DO ATO AUTÊNTICO

5.1. **Moeda**

Euro (EUR) Lev (BGN) Coroa checa (CZK) Coroa dinamarquesa (DKK) Libra esterlina (GBP) Kuna (HRK)
 Forint (HUF) Zlótí (PLN) Leu romeno (RON) Coroa sueca (SEK) Outra (especificar código ISO):

5.2. **Prestação de alimentos** ⁽¹⁾5.2.1. *Prestação de alimentos A*

5.2.1.1. A prestação de alimentos deve ser paga

por (apelido e nome próprio)

a (apelido e nome próprio da pessoa a quem a quantia deve ser efetivamente paga)

Pessoa a quem é devida a prestação de alimentos:

..... (apelido e nome próprio)

5.2.1.2. Quantia a pagar de uma só vez

Se for caso disso, período abrangido:

.....

[desde a data (dd/mm/aaaa) até (dd/mm/aaaa) ou evento]

Data de vencimento: (dd/mm/aaaa)

Montante:

5.2.1.3. Quantia a pagar em prestações

| Data de vencimento (dd/mm/aaaa) | Montante |
|------------------------------------|----------|
| | |
| | |
| | |
| | |

5.2.1.4. Quantia a pagar periodicamente Uma vez por semana Uma vez por mês Outra (especificar periodicidade):

Montante:

(1) Se o ato autêntico disser respeito a mais de três prestações de alimentos, juntar uma folha suplementar.

▼ **M3**

A partir de: (dd/mm/aaaa)

Dia/data de vencimento:

Se for caso disso, até [data (dd/mm/aaaa) ou evento]:

.....

Se o montante da prestação de alimentos for indexado, queira indicar as regras dessa indexação:

.....

Indexação aplicável a partir de: (dd/mm/aaaa)

5.2.1.5. Quantia devida a título retroativo

Período abrangido: [(dd/mm/aaaa) a (dd/mm/aaaa)]

Montante:

Formas de pagamento:

.....

.....

5.2.1.6. Juros (se indicados no ato autêntico)

Se o montante da prestação de alimentos estiver sujeito a juros, queira indicar a taxa:

.....

Juros devidos a partir de: (dd/mm/aaaa)

5.2.1.7. Pagamento em espécie (especificar):

.....

.....

.....

5.2.1.8. Outra forma de pagamento (especificar):

.....

.....

.....

5.2.2. *Prestação de alimentos B*

5.2.2.1. A prestação de alimentos deve ser paga

por (apelido e nome próprio)

a (apelido e nome próprio da pessoa a quem a quantia deve ser efetivamente paga)

.....

Pessoa a quem é devida a prestação de alimentos: (apelido e nome próprio)

5.2.2.2. Quantia a pagar de uma só vez

Se for caso disso, período abrangido:

.....

[desde a data (dd/mm/aaaa) até (dd/mm/aaaa) ou evento]

Data de vencimento: (dd/mm/aaaa)

Montante:

▼ **M3**5.2.2.3. Quantia a pagar em prestações

| Data de vencimento (dd/mm/aaaa) | Montante |
|------------------------------------|----------|
| | |
| | |
| | |
| | |

5.2.2.4. Quantia a pagar periodicamente Uma vez por semana Uma vez por mês Outra (especificar periodicidade):

Montante:

A partir de: (dd/mm/aaaa)

Dia/data de vencimento:

 Se for caso disso, até [data (dd/mm/aaaa) ou evento]:

.....

Se o montante da prestação de alimentos for indexado, queira indicar as regras dessa indexação:

Indexação aplicável a partir de: (dd/mm/aaaa)

5.2.2.5. Quantia devida a título retroativo

Período abrangido: [(dd/mm/aaaa) a (dd/mm/aaaa)]

Montante:

Formas de pagamento:

.....

.....

5.2.2.6. Juros (se indicados no ato autêntico)

Se o montante da prestação de alimentos estiver sujeito a juros, queira indicar a taxa:

Juros devidos a partir de: (dd/mm/aaaa)

5.2.2.7. Pagamento em espécie (especificar):

.....

.....

.....

5.2.2.8. Outra forma de pagamento (especificar):

.....

.....

.....

▼ **M3**5.2.3. *Prestação de alimentos C*

5.2.3.1. A prestação de alimentos deve ser paga

por (apelido e nome próprio)

a (apelido e nome próprio da pessoa a quem a quantia deve ser efetivamente paga)

.....

Pessoa a quem é devida a prestação de alimentos: (apelido e nome próprio)

5.2.3.2. Quantia a pagar de uma só vez

Se for caso disso, período abrangido:

.....

[desde a data (dd/mm/aaaa) até (dd/mm/aaaa) ou evento]

Data de vencimento: (dd/mm/aaaa)

Montante:

5.2.3.3. Quantia a pagar em prestações

| Data de vencimento (dd/mm/aaaa) | Montante |
|------------------------------------|----------|
| | |
| | |
| | |
| | |

5.2.3.4. Quantia a pagar periodicamente

Uma vez por semana

Uma vez por mês

Outra (especificar periodicidade):

Montante:

A partir de: (dd/mm/aaaa)

Dia/data de vencimento:

Se for caso disso, até [data (dd/mm/aaaa) ou evento]:

.....

Se o montante da prestação de alimentos for indexado, queira indicar as regras dessa indexação:

.....

Indexação aplicável a partir de: (dd/mm/aaaa)

5.2.3.5. Quantia devida a título retroativo

Período abrangido: [(dd/mm/aaaa) a (dd/mm/aaaa)]

Montante:

Formas de pagamento:

.....

.....

▼ **M3**

5.2.3.6. Juros (se indicados no ato autêntico)

Se o montante da prestação de alimentos estiver sujeito a juros, queira indicar a taxa:

Juros devidos a partir de: (dd/mm/aaaa)

5.2.3.7. Pagamento em espécie (especificar):

.....

.....

.....

5.2.3.8. Outra forma de pagamento (especificar):

.....

.....

.....

5.3. **Despesas**

O auto autêntico estabelece que

..... (apelido e nome próprio)

deve pagar a quantia de

a (apelido e nome próprio).

Se forem utilizadas folhas suplementares, indicar o número de páginas:

Feito em: a: (dd/mm/aaaa)

Assinatura e/ou carimbo da autoridade competente:

.....

▼ **M3***ANEXO V***PEDIDO DE MEDIDAS ESPECÍFICAS**

[artigo 53.º do Regulamento (CE) n.º 4/2009 do Conselho, de 18 de dezembro de 2008, relativo à competência, à lei aplicável, ao reconhecimento e à execução das decisões e à cooperação em matéria de obrigações alimentares ⁽¹⁾]

PARTE A**A preencher pela autoridade central requerente**

1. AUTORIDADE CENTRAL REQUERENTE
 - 1.1. Nome:
 - 1.2. Endereço:
 - 1.2.1. Rua e número/caixa postal:
 - 1.2.2. Localidade e código postal:
 - 1.2.3. Estado-Membro
 - Bélgica Bulgária República Checa Alemanha Estónia
 - Irlanda Grécia Espanha França Croácia Itália Chipre
 - Letónia Lituânia Luxemburgo Hungria Malta Países Baixos
 - Áustria Polónia Portugal Roménia Eslovénia Eslováquia
 - Finlândia Suécia Reino Unido
 - 1.3. Telefone:
 - 1.4. Fax:
 - 1.5. Endereço eletrónico:
 - 1.6. Número de referência:
 - 1.7. Pessoa encarregada do acompanhamento do pedido:
 - 1.7.1. Apelido e nome próprio:
 - 1.7.2. Telefone:
 - 1.7.3. Endereço eletrónico:
2. AUTORIDADE CENTRAL REQUERIDA
 - 2.1. Nome:
 - 2.2. Endereço:
 - 2.2.1. Rua e número/caixa postal:
 - 2.2.2. Localidade e código postal:
 - 2.2.3. Estado-Membro
 - Bélgica Bulgária República Checa Alemanha Estónia
 - Irlanda Grécia Espanha França Croácia Itália Chipre
 - Letónia Lituânia Luxemburgo Hungria Malta Países Baixos
 - Áustria Polónia Portugal Roménia Eslovénia Eslováquia
 - Finlândia Suécia Reino Unido
3. PEDIDO
 - 3.1. **A medida específica solicitada destina-se a:**
 - 3.1.1. Ajudar a localizar o devedor ou o credor (ver pontos 3.3. e 3.4.)

⁽¹⁾ JO L 7 de 10.1.2009, p. 1.

▼ M3

- 3.1.2. Facilitar a obtenção de informações sobre os rendimentos ou os ativos do devedor ou do credor (ver pontos 3.3. e 3.4.)
- 3.1.3. Facilitar a obtenção de provas documentais ou outras
- 3.1.4. Obter assistência para determinar a filiação
- 3.1.5. Iniciar ou facilitar o início da instância para obtenção de uma medida provisória necessária de caráter territorial
- 3.1.6. Facilitar a citação ou notificação de um ato

3.2. Justificação do pedido:

.....

.....

.....

.....

.....

3.3. As informações solicitadas referem-se:3.3.1. *ao devedor seguinte*

3.3.1.1. Apelido e nome próprio:

3.3.1.2. Data (dd/mm/aaaa) e local de nascimento ⁽¹⁾:

3.3.1.3. Último endereço conhecido:

3.3.1.4. Número de identidade ou de segurança social ⁽²⁾:3.3.1.5. Qualquer outra informação que possa ser útil ⁽³⁾:
.....
.....3.3.2. *ao credor seguinte*

3.3.2.1. Apelido e nome próprio:

3.3.2.2. Data (dd/mm/aaaa) e local de nascimento ⁽⁴⁾:

3.3.2.3. Último endereço conhecido:

3.3.2.4. Número de identidade ou de segurança social ⁽⁵⁾:3.3.2.5. Qualquer outra informação que possa ser útil ⁽⁶⁾:
.....
.....**3.4. Informações solicitadas**3.4.1. Endereço atual do devedor/credor3.4.2. Rendimentos do devedor/credor⁽¹⁾ Se estes dados estiverem disponíveis.⁽²⁾ Se estes dados estiverem disponíveis.⁽³⁾ Por exemplo, nome de um anterior empregador, nomes e endereços de familiares, referências de um veículo ou de um imóvel de que a pessoa em causa seja proprietário.⁽⁴⁾ Se estes dados estiverem disponíveis.⁽⁵⁾ Se estes dados estiverem disponíveis.⁽⁶⁾ Por exemplo, nome de um anterior empregador, nomes e endereços de familiares, referências de um veículo ou de um imóvel de que a pessoa em causa seja proprietário.

▼ M3

- 3.4.3. Ativos do devedor/credor, incluindo a localização dos respetivos bens

O credor apresentou a cópia de uma decisão, de uma transação judicial ou de um ato autêntico para execução, se necessário acompanhada do formulário relevante

- Sim Não

- A comunicação à pessoa visada pela recolha de informações pode prejudicar a cobrança efetiva da prestação de alimentos [artigo 63.º, n.º 2, do Regulamento (CE) n.º 4/2009]*

Feito em: a: (dd/mm/aaaa)

Nome e assinatura do funcionário autorizado da autoridade central requerente:

.....

PARTE B

A preencher pela autoridade central requerida

4. NÚMERO DE REFERÊNCIA DA AUTORIDADE CENTRAL REQUERIDA

5. PESSOA ENCARREGADA DO ACOMPANHAMENTO DO PEDIDO:

- 5.1. Apelido e nome próprio:

- 5.2. Telefone:

- 5.3. Fax:

- 5.4. Endereço eletrónico:

6. MEDIDAS TOMADAS E RESULTADOS OBTIDOS

.....

.....

.....

.....

7. INFORMAÇÕES RECOLHIDAS

- 7.1. **Sem recorrer aos artigos 61.º, 62.º e 63.º do Regulamento (CE) n.º 4/2009**

- 7.1.1. Endereço do devedor/credor:

- Não Sim (especificar):

.....

.....

▼ M3

7.1.2. Rendimentos do devedor/credor:

Não Sim (especificar):

.....

7.1.3. Ativos do devedor/credor:

Não Sim (especificar):

.....

7.2. Em aplicação dos artigos 61.º, 62.º e 63.º do Regulamento (CE) n.º 4/2009

7.2.1. Endereço do devedor/credor:

Não Sim (especificar):

.....

7.2.2. Existência de rendimentos do devedor:

Não Sim

7.2.3. Existência de ativos do devedor:

Não Sim

IMPORTANTE

[em caso de aplicação dos artigos 61.º, 62.º e 63.º do Regulamento (CE) n.º 4/2009]

Com exceção das informações sobre a existência de um endereço, de rendimentos ou de ativos do devedor no Estado-Membro requerido, as informações a que se refere o artigo 61.º, n.º 2, não podem ser divulgadas à pessoa que solicitou a intervenção da autoridade central requerente, sob reserva da aplicação das regras processuais perante um tribunal [artigo 62.º, n.º 2, segundo parágrafo, do Regulamento (CE) n.º 4/2009].

8. IMPOSSIBILIDADE DE COMUNICAR AS INFORMAÇÕES SOLICITADAS

A autoridade central requerida não pode fornecer as informações solicitadas pelos seguintes motivos:

.....

▼ **M3**

Feito em: a: (dd/mm/aaaa)

Nome e assinatura do funcionário autorizado da autoridade central requerida:

.....

▼ **M3***ANEXO VI***FORMULÁRIO DE PEDIDO DE RECONHECIMENTO, DECLARAÇÃO DE FORÇA EXECUTÓRIA OU DE EXECUÇÃO DE UMA DECISÃO EM MATÉRIA DE OBRIGAÇÕES ALIMENTARES**

[artigos 56.º e 57.º do Regulamento (CE) n.º 4/2009 do Conselho, de 18 de dezembro de 2008, relativo à competência, à lei aplicável, ao reconhecimento e à execução das decisões e à cooperação em matéria de obrigações alimentares ⁽¹⁾]

PARTE A

A preencher pela autoridade central requerente

1. PEDIDO
 - Pedido de reconhecimento ou de reconhecimento e de declaração de força executória de uma decisão [artigo 56.º, n.º 1, alínea a)]
 - Pedido de reconhecimento de uma decisão [artigo 56.º, n.º 2, alínea a)]
 - Pedido de execução de uma decisão proferida ou reconhecida no Estado-Membro requerido [artigo 56.º, n.º 1, alínea b)]
2. AUTORIDADE CENTRAL REQUERENTE
 - 2.1. Nome:
 - 2.2. Endereço:
 - 2.2.1. Rua e número/caixa postal:
 - 2.2.2. Localidade e código postal:
 - 2.2.3. Estado-Membro
 - Bélgica Bulgária República Checa Alemanha Estónia
 - Irlanda Grécia Espanha França Croácia Itália
 - Chipre Letónia Lituânia Luxemburgo Hungria Malta
 - Países Baixos Áustria Polónia Portugal Roménia
 - Eslovénia Eslováquia Finlândia Suécia Reino Unido
 - 2.3. Telefone:
 - 2.4. Fax:
 - 2.5. Endereço eletrónico:
 - 2.6. Número de referência do pedido:
 Pedido a tratar com o pedido ou pedidos com o(s) seguinte(s) número(s) de referência:
 - 2.7. Pessoa encarregada do acompanhamento do pedido:
 - 2.7.1. Apelido e nome próprio:
 - 2.7.2. Telefone:
 - 2.7.3. Endereço eletrónico:
3. AUTORIDADE CENTRAL REQUERIDA
 - 3.1. Nome:
 - 3.2. Endereço:
 - 3.2.1. Rua e número/caixa postal:

⁽¹⁾ JO L 7 de 10.1.2009, p. 1.

▼ **M3**

3.2.2. Localidade e código postal:

3.2.3. Estado-Membro

- Bélgica Bulgária República Checa Alemanha Estónia
 Irlanda Grécia Espanha França Croácia Itália
 Chipre Letónia Lituânia Luxemburgo Hungria Malta
 Países Baixos Áustria Polónia Portugal Roménia
 Eslovénia Eslováquia Finlândia Suécia Reino Unido

4. DOCUMENTOS ANEXADOS ⁽¹⁾ AO PEDIDO EM CASO DE DECISÃO PROFERIDA NUM ESTADO-MEMBRO

- Cópia da decisão/transação judicial/ato autêntico

 Extrato da decisão/transação judicial/ato autêntico através do formulário constante do anexo I, do anexo II, do anexo III ou do anexo IV

 Transcrição ou tradução do conteúdo do formulário constante do anexo I, do anexo II, do anexo III ou do anexo IV

 Se aplicável, cópia da decisão relativa à declaração de força executória

 Documento comprovativo do montante dos retroativos e a data em que foi efetuado o cálculo

 Documento comprovativo de que o requerente beneficiou de apoio judiciário ou de isenção de preparos e custas

 Documento comprovativo de que o requerente beneficiou de um processo gratuito perante uma autoridade administrativa no Estado-Membro de origem e de que preenche as condições económicas para poder beneficiar de apoio judiciário ou de isenção de preparos e custas

 Documento comprovativo do direito da entidade pública a solicitar o reembolso de prestações fornecidas ao credor e comprovativo do pagamento dessas prestações

 Outro (especificar)

5. DOCUMENTOS ANEXADOS ⁽²⁾ AO PEDIDO EM CASO DE DECISÃO PROFERIDA NUM ESTADO TERCEIRO

- Texto integral da decisão

 Resumo ou extrato da decisão elaborado pela autoridade competente do Estado de origem

 Documento comprovativo de que a decisão é executória no Estado de origem e, no caso de uma decisão de uma autoridade administrativa, um documento comprovativo do cumprimento dos requisitos previstos no artigo 19.º, n.º 3, da Convenção da Haia de 2007

⁽¹⁾ Assinalar as casas correspondentes e numerar os documentos pela ordem em que são anexados.

⁽²⁾ Assinalar as casas correspondentes e numerar os documentos pela ordem em que são anexados.

▼ **M3**

- Se o requerido não tiver comparecido nem se tiver feito representar na instância no Estado de origem, um documento ou documentos comprovativos, consoante o caso, de que foi devidamente notificado da instância e teve oportunidade de ser ouvido ou de que foi devidamente notificado da decisão e teve oportunidade de a contestar ou de interpor recurso, de facto ou de direito
- Documento comprovativo do montante dos retroativos e a data em que foi efetuado o cálculo
- Documento contendo informações úteis para a realização dos cálculos adequados no caso de uma decisão que preveja uma indexação automática
- Documento que comprove em que medida o requerente beneficiou de assistência jurídica gratuita no Estado de origem
- Outro (especificar):
-
-
-

Número total de documentos anexados ao formulário de pedido:

Feito em: a: (dd/mm/aaaa)

Nome e assinatura do funcionário autorizado da autoridade central requerente:

PARTE B

A preencher pelo requerente ou, se aplicável, pela pessoa/autoridade habilitada no Estado-Membro requerente a preencher o formulário em nome do requerente

6. PEDIDO
- 6.1. *Pedido de reconhecimento ou de reconhecimento e de declaração de força executória de uma decisão*
- O pedido tem como fundamento:
- 6.1.1. O capítulo IV, secção 2, do Regulamento (CE) n.º 4/2009
- 6.1.2. A Convenção da Haia de 2007
- 6.1.2.1. Indicar a base do reconhecimento e da execução a título do artigo 20.º da Convenção da Haia de 2007:
- 6.1.2.2. O requerido compareceu ou fez-se representar na instância no Estado de origem:
- Sim Não
- 6.1.3. O direito nacional do Estado-Membro requerido
- 6.1.4. Outro (especificar):
-
-
- 6.2. *Pedido de execução de uma decisão proferida ou reconhecida no Estado-Membro requerido*
7. DECISÃO
- 7.1. Data e número de referência:
- 7.2. Nome do tribunal de origem

▼ **M3**

8. REQUERENTE
- 8.1. **Pessoa singular**
- 8.1.1. Apelido e nome próprio:
- 8.1.2. Data (dd/mm/aaaa) e local de nascimento:
- 8.1.3. Número de identidade ou de segurança social ⁽¹⁾:
- 8.1.4. Nacionalidade:
- 8.1.5. Profissão:
- 8.1.6. Estado civil:
- 8.1.7. Endereço:
- O endereço mencionado seguidamente é o endereço pessoal do requerente.
- O requerente encontra-se numa situação de violência familiar ⁽²⁾. O endereço mencionado seguidamente é um endereço ao cuidado de: (apelido e nome próprio)
- 8.1.7.1. Rua e número/caixa postal:
- 8.1.7.2. Localidade e código postal:
- 8.1.7.3. Estado-Membro
- Bélgica Bulgária República Checa Alemanha Estónia
 Irlanda Grécia Espanha França Croácia Itália Chipre
 Letónia Lituânia Luxemburgo Hungria Malta
 Países Baixos Áustria Polónia Portugal Roménia
 Eslovénia Eslováquia Finlândia Suécia Reino Unido
- 8.1.8. Tel./Endereço eletrónico:
- 8.1.9. Beneficiou
- 8.1.9.1. de apoio judiciário:
- Sim Não
- 8.1.9.2. de isenção de preparos e custas:
- Sim Não
- 8.1.9.3. de um processo gratuito perante uma autoridade administrativa enumerada no anexo X do Regulamento (CE) n.º 4/2009:
- Sim Não
- 8.1.10. Se aplicável, apelido, nome próprio e contactos do representante do requerente (advogado ...)
-
- 8.2. **Organismo público**
- 8.2.1. Nome:
- 8.2.2. Endereço:
- 8.2.2.1. Rua e número/caixa postal:
- 8.2.2.2. Localidade e código postal:

⁽¹⁾ Se este dado estiver disponível.

⁽²⁾ O direito nacional do Estado requerido pode exigir, contudo, para efeitos do procedimento a instaurar, que o requerente indique o seu endereço pessoal [ver artigo 57.º, n.º 3, do Regulamento (CE) n.º 4/2009].

▼ **M3**

- 8.2.2.3. Estado-Membro
- Bélgica Bulgária República Checa Alemanha Estónia
 Irlanda Grécia Espanha França Croácia Itália Chipre
 Letónia Lituânia Luxemburgo Hungria Malta
 Países Baixos Áustria Polónia Portugal Roménia
 Eslovénia Eslováquia Finlândia Suécia Reino Unido
- 8.2.3. Tel./Fax/Endereço eletrónico:
- 8.2.4. Nome da pessoa que representa o organismo na instância ⁽¹⁾:

- 8.2.5. Pessoa encarregada do acompanhamento do pedido:
- 8.2.5.1. Apelido e nome próprio:
- 8.2.5.2. Telefone:
- 8.2.5.3. Fax:
- 8.2.5.4. Endereço eletrónico:
9. REQUERIDO
- 9.1. Apelido e nome próprio:
- 9.2. Data (dd/mm/aaaa) e local de nascimento ⁽²⁾:
- 9.3. Número de identidade ou de segurança social ⁽³⁾:
- 9.4. Nacionalidade ⁽⁴⁾:
- 9.5. Profissão ⁽⁵⁾:
- 9.6. Estado civil ⁽⁶⁾:
- 9.7. Endereço ⁽⁷⁾:
- 9.7.1. Rua e número/caixa postal:
- 9.7.2. Localidade e código postal:
- 9.7.3. Estado-Membro
- Bélgica Bulgária República Checa Alemanha Estónia
 Irlanda Grécia Espanha França Croácia Itália Chipre
 Letónia Lituânia Luxemburgo Hungria Malta
 Países Baixos Áustria Polónia Portugal Roménia
 Eslovénia Eslováquia Finlândia Suécia Reino Unido
10. QUAISQUER OUTRAS INFORMAÇÕES QUE PERMITAM LOCALIZAR O REQUERIDO
-
-
-
11. PESSOA(S) PARA QUEM É PEDIDA OU A QUEM É DEVIDA A PRESTAÇÃO DE ALIMENTOS ⁽⁸⁾

⁽¹⁾ Se este dado for pertinente.

⁽²⁾ Se estes dados estiverem disponíveis.

⁽³⁾ Se estes dados estiverem disponíveis.

⁽⁴⁾ Se estes dados estiverem disponíveis.

⁽⁵⁾ Se estes dados estiverem disponíveis.

⁽⁶⁾ Se estes dados estiverem disponíveis.

⁽⁷⁾ Se estes dados estiverem disponíveis.

⁽⁸⁾ Se se tratar de mais de três pessoas, juntar uma folha suplementar.

▼ **M3**

11.1. A pessoa é a mesma que o requerente identificado no ponto 8

11.2. A pessoa é a mesma que o requerido identificado no ponto 9

11.3. O requerente O requerido

é o representante legal ⁽¹⁾ que defende os interesses da ou das seguintes pessoas:

11.3.1. *Pessoa A*

11.3.1.1. Apelido e nome próprio:

11.3.1.2. Data (dd/mm/aaaa) e local de nascimento:

11.3.1.3. Número de identidade ou de segurança social ⁽²⁾:

11.3.1.4. Nacionalidade ⁽³⁾:

11.3.1.5. Profissão ⁽⁴⁾:

11.3.1.6. Estado civil ⁽⁵⁾:

11.3.2. *Pessoa B*

11.3.2.1. Apelido e nome próprio:

11.3.2.2. Data (dd/mm/aaaa) e local de nascimento:

11.3.2.3. Número de identidade ou de segurança social ⁽⁶⁾:

11.3.2.4. Nacionalidade ⁽⁷⁾:

11.3.2.5. Profissão ⁽⁸⁾:

11.3.2.6. Estado civil ⁽⁹⁾:

11.3.3. *Pessoa C*

11.3.3.1. Apelido e nome próprio:

11.3.3.2. Data (dd/mm/aaaa) e local de nascimento:

11.3.3.3. Número de identidade ou de segurança social ⁽¹⁰⁾:

11.3.3.4. Nacionalidade ⁽¹¹⁾:

11.3.3.5. Profissão ⁽¹²⁾:

11.3.3.6. Estado civil ⁽¹³⁾:

12. DEVEDOR

12.1. A pessoa é a mesma que o requerente identificado no ponto 8

12.2. A pessoa é a mesma que o requerido identificado no ponto 9

12.3. O requerente O requerido

⁽¹⁾ Por exemplo, a pessoa que exerce a responsabilidade parental ou o tutor de um adulto incapaz.

⁽²⁾ Se estes dados estiverem disponíveis e/ou forem pertinentes.

⁽³⁾ Se estes dados estiverem disponíveis e/ou forem pertinentes.

⁽⁴⁾ Se estes dados estiverem disponíveis e/ou forem pertinentes.

⁽⁵⁾ Se estes dados estiverem disponíveis e/ou forem pertinentes.

⁽⁶⁾ Se estes dados estiverem disponíveis e/ou forem pertinentes.

⁽⁷⁾ Se estes dados estiverem disponíveis e/ou forem pertinentes.

⁽⁸⁾ Se estes dados estiverem disponíveis e/ou forem pertinentes.

⁽⁹⁾ Se estes dados estiverem disponíveis e/ou forem pertinentes.

⁽¹⁰⁾ Se estes dados estiverem disponíveis e/ou forem pertinentes.

⁽¹¹⁾ Se estes dados estiverem disponíveis e/ou forem pertinentes.

⁽¹²⁾ Se estes dados estiverem disponíveis e/ou forem pertinentes.

⁽¹³⁾ Se estes dados estiverem disponíveis e/ou forem pertinentes.

▼ **M3**

é o representante legal ⁽¹⁾ que defende os interesses da seguinte pessoa:

- 12.3.1. Apelido e nome próprio:
- 12.3.2. Data (dd/mm/aaaa) e local de nascimento:
- 12.3.3. Número de identidade ou de segurança social ⁽²⁾:
- 12.3.4. Nacionalidade ⁽³⁾:
- 12.3.5. Profissão ⁽⁴⁾:
- 12.3.6. Estado civil ⁽⁵⁾:
13. INFORMAÇÕES SOBRE O PAGAMENTO SE O PEDIDO FOR APRESENTADO PELO CREDOR
- 13.1. **Pagamento por via eletrónica**
- 13.1.1. Nome do banco:
- 13.1.2. BIC ou outro código bancário relevante:
- 13.1.3. Titular da conta:
- 13.1.4. Número internacional da conta bancária (IBAN):
- 13.2. **Pagamento por cheque**
- 13.2.1. Cheque emitido em nome de:
- 13.2.2. Cheque a enviar a
- 13.2.2.1. Apelido e nome próprio:
- 13.2.2.2. Endereço:
- 13.2.2.2.1. Rua e número/caixa postal:
- 13.2.2.2.2. Localidade e código postal:
- 13.2.2.2.3. País:
14. INFORMAÇÕES ADICIONAIS (SE APLICÁVEL):
-
-
-

Feito em: a: (dd/mm/aaaa)

Assinatura do requerente:

e/ou, se for caso disso:

Nome e assinatura da pessoa/autoridade habilitada no Estado-Membro requerente a preencher o formulário em nome do requerente:

.....

⁽¹⁾ Por exemplo, a pessoa que exerce a responsabilidade parental ou o tutor de um adulto incapaz.

⁽²⁾ Se estes dados estiverem disponíveis.

⁽³⁾ Se estes dados estiverem disponíveis.

⁽⁴⁾ Se estes dados estiverem disponíveis.

⁽⁵⁾ Se estes dados estiverem disponíveis.

▼ **M3***ANEXO VII***FORMULÁRIO DE PEDIDO DE OBTENÇÃO OU DE ALTERAÇÃO DE UMA DECISÃO EM MATÉRIA DE OBRIGAÇÕES ALIMENTARES**

[artigos 56.º e 57.º do Regulamento (CE) n.º 4/2009 do Conselho, de 18 de dezembro de 2008, relativo à competência, à lei aplicável, ao reconhecimento e à execução das decisões e à cooperação em matéria de obrigações alimentares ⁽¹⁾]

PARTE A**A preencher pela autoridade central requerente**

1. PEDIDO
- Pedido de obtenção de uma decisão (artigo 56.º, n.º 1, alínea c))
- Pedido de obtenção de uma decisão (artigo 56.ºn, n.º 1, alínea d))
- Pedido de alteração de uma decisão (artigo 56.º, n.º 1, alínea e))
- Pedido de alteração de uma decisão (artigo 56.º, n.º 1, alínea f))
- Pedido de alteração de uma decisão (artigo 56.º, n.º 2, alínea b))
- Pedido de alteração de uma decisão (artigo 56.º, n.º 2, alínea c))
2. AUTORIDADE CENTRAL REQUERENTE
- 2.1. Nome:
- 2.2. Endereço:
- 2.2.1. Rua e número/caixa postal:
- 2.2.2. Localidade e código postal:
- 2.2.3. Estado-Membro
- Bélgica Bulgária República Checa Alemanha Estónia
 Irlanda Grécia Espanha França Croácia Itália Chipre
 Letónia Lituânia Luxemburgo Hungria Malta
 Países Baixos Áustria Polónia Portugal Roménia
 Eslovénia Eslováquia Finlândia Suécia Reino Unido
- 2.3. Telefone:
- 2.4. Fax:
- 2.5. Endereço eletrónico:
- 2.6. Número de referência do pedido:
- Pedido a tratar com o pedido/pedidos com o ou os seguintes números de referência:
- 2.7. Pessoa encarregada do acompanhamento do pedido:
- 2.7.1. Apelido e nome próprio:
- 2.7.2. Telefone:
- 2.7.3. Endereço eletrónico:

⁽¹⁾ JO L 7 de 10.1.2009, p. 1.

▼ **M3**

3. AUTORIDADE CENTRAL REQUERIDA
- 3.1. Nome:
- 3.2. Endereço:
- 3.2.1. Rua e número/caixa postal:
- 3.2.2. Localidade e código postal:
- 3.2.3. Estado-Membro
- Bélgica Bulgária República Checa Alemanha Estónia
 Irlanda Grécia Espanha França Croácia Itália Chipre
 Letónia Lituânia Luxemburgo Hungria Malta
 Países Baixos Áustria Polónia Portugal Roménia
 Eslovénia Eslováquia Finlândia Suécia Reino Unido
4. DOCUMENTOS ANEXADOS ⁽¹⁾ AO PEDIDO, SE APLICÁVEL
- Decisão do Estado-Membro requerido indeferindo o reconhecimento ou a declaração de força executória
- Cópia da decisão a alterar
- Extrato da decisão a alterar
- Documento(s) comprovativo(s) da modificação dos rendimentos ou de qualquer outra alteração de circunstâncias
- Certidão(ões) de nascimento ou documento(s) equivalente(s)
- Reconhecimento de filiação pelo devedor
- Documento(s) comprovativo(s) da filiação biológica
- Decisão de uma autoridade competente relativa à filiação
- Resultados de testes genéticos
- Certidão de adoção
- Certidão de casamento ou de relação equiparada
- Documento comprovativo da data do divórcio/separação
- Documento(s) comprovativo(s) da residência comum das partes
- Certidão(ões) de frequência de um estabelecimento de ensino
- Documento(s) comprovativo(s) da situação financeira
- Outro (especificar):
-
-
-

Número total de documentos anexados ao formulário de pedido:

Feito em: a: (dd/mm/aaaa)

Nome e assinatura do funcionário autorizado da autoridade central requerente:

.....

⁽¹⁾ Assinalar as casas correspondentes e numerar os documentos pela ordem em que são anexados.

▼ **M3**

PARTE B

A preencher pelo requerente ou, se aplicável, pela pessoa/autoridade habilitada no Estado-Membro requerente a preencher o formulário em nome do requerente

5. PEDIDO
- 5.1. Pedido de obtenção de uma decisão
- 5.1.1. A filiação não está determinada
- 5.1.2. Não existe qualquer decisão
- 5.1.3. O reconhecimento e a declaração de força executória de uma decisão existente não são possíveis
- 5.1.4. Montante solicitado:

- 5.2. *Pedido de alteração de uma decisão*
- 5.2.1. A decisão foi proferida no Estado-Membro requerido
- 5.2.2. A decisão foi proferida num Estado distinto do Estado-Membro requerido
- 5.2.3. Data (dd/mm/aaaa) e número de referência da decisão:
- 5.2.4. Nome do tribunal de origem
- 5.2.5. Alterações de circunstâncias que tenham ocorrido:
- Modificação dos rendimentos:
- da(s) pessoa(s) para quem é pedida ou a quem é devida a prestação de alimentos
- da pessoa encarregada a título principal da pessoa (ou pessoas) para quem é pedida ou a quem é devida a prestação de alimentos
- do devedor
- Modificação das despesas e encargos:
- da pessoa (ou pessoas) para quem é pedida ou a quem é devida a prestação de alimentos
- da pessoa encarregada a título principal da pessoa (ou pessoas) para quem é pedida ou a quem é devida a prestação de alimentos
- do devedor
- Alteração da situação do menor (ou menores)
- Alteração do estado civil:
- da pessoa (ou pessoas) para quem é pedida ou a quem é devida a prestação de alimentos
- da pessoa encarregada a título principal da pessoa (ou pessoas) para quem é pedida ou a quem é devida a prestação de alimentos
- do devedor
- Outras (especificar):

▼ **M3**

5.2.6. Alteração(ões) solicitada(s):

 Aumento do montante da prestação de alimentos (especificar): O montante da prestação de alimentos deve ser aumentado (especificar): O novo montante da prestação de alimentos deve ser de (especificar):*Moeda* Euro (EUR) Lev búlgaro (BGN) Coroa checa (CZK)
 Libra esterlina (GBP) Kuna (HRK) Forint húngaro (HUF) Złóti polaco (PLN) Leu romeno (RON) Coroa sueca (SEK) Outra (indicar código ISO): Diminuição do montante da prestação de alimentos (especificar): O montante da prestação de alimentos deve ser reduzido de (especificar): O novo montante da prestação de alimentos deve ser de (especificar):*Moeda* Euro (EUR) Lev búlgaro (BGN) Coroa checa (CZK)
 Libra esterlina (GBP) Kuna (HRK) Forint húngaro (HUF) Złóti polaco (PLN) Leu romeno (RON) Coroa sueca (SEK) Outra (indicar código ISO): Modificação da frequência dos pagamentos (especificar): Modificação das formas de pagamento (especificar): Modificação da natureza dos pagamentos (especificar): Cessação da obrigação de prestações de alimentos (especificar): Outras (especificar):

.....

6. REQUERENTE

6.1. Apelido e nome próprio:

6.2. Endereço:

 O endereço mencionado seguidamente é o endereço pessoal do requerente. O requerente encontra-se numa situação de violência familiar ⁽¹⁾. O endereço mencionado seguidamente é um endereço ao cuidado de: (apelido e nome próprio)

6.2.1. Rua e número/caixa postal:

6.2.2. Localidade e código postal:

6.2.3. Estado-Membro

 Bélgica Bulgária República Checa Alemanha Estónia
 Irlanda Grécia Espanha França Croácia Itália Chipre
 Letónia Lituânia Luxemburgo Hungria Malta
 Países Baixos Áustria Polónia Portugal Roménia
 Eslovénia Eslováquia Finlândia Suécia Reino Unido

⁽¹⁾ O direito nacional do Estado requerido pode exigir, contudo, para efeitos do procedimento a instaurar, que o requerente forneça o seu endereço pessoal [ver artigo 57.º, n.º 3, do Regulamento (CE) n.º 4/2009].

▼ **M3**

- 6.3. Tel./Endereço eletrónico:
- 6.4. Data (dd/mm/aaaa) e local de nascimento:
- 6.5. Número de identidade ou de segurança social ⁽¹⁾:
- 6.6. Nacionalidade:
- 6.7. Profissão:
- 6.8. Estado civil:
- 6.9. Se aplicável, apelido, nome próprio e contactos do representante do requerente (advogado):
-
-

7. REQUERIDO

- 7.1. Apelido e nome próprio:
- 7.2. Endereço ⁽²⁾:
- 7.2.1. Rua e número/caixa postal:
- 7.2.2. Localidade e código postal:
- 7.2.3. Estado-Membro
- Bélgica Bulgária República Checa Alemanha Estónia
 Irlanda Grécia Espanha França Croácia Itália Chipre
 Letónia Lituânia Luxemburgo Hungria Malta
 Países Baixos Áustria Polónia Portugal Roménia
 Eslovénia Eslováquia Finlândia Suécia Reino Unido

- 7.3. Data (dd/mm/aaaa) e local de nascimento ⁽³⁾:
- 7.4. Número de identidade ou de segurança social ⁽⁴⁾:
- 7.5. Nacionalidade ⁽⁵⁾:
- 7.6. Profissão ⁽⁶⁾:
- 7.7. Estado civil ⁽⁷⁾:
8. QUAISQUER OUTRAS INFORMAÇÕES QUE PERMITAM LOCALIZAR O REQUERIDO:
-
-
-

9. PESSOA(S) PARA QUEM É PEDIDA OU A QUEM É DEVIDA A PRESTAÇÃO DE ALIMENTOS ⁽⁸⁾

- 9.1. A pessoa é a mesma que o requerente identificado no ponto 6
- 9.2. A pessoa é a mesma que o requerido identificado no ponto 7
- 9.3. O requerente O requerido

é o representante legal ⁽⁹⁾ que defende os interesses da(s) seguinte(s) pessoa(s):

⁽¹⁾ Se estes dados estiverem disponíveis.

⁽²⁾ Se estes dados estiverem disponíveis.

⁽³⁾ Se estes dados estiverem disponíveis.

⁽⁴⁾ Se estes dados estiverem disponíveis.

⁽⁵⁾ Se estes dados estiverem disponíveis.

⁽⁶⁾ Se estes dados estiverem disponíveis.

⁽⁷⁾ Se estes dados estiverem disponíveis.

⁽⁸⁾ Se se tratar de mais de três pessoas, juntar uma folha suplementar.

⁽⁹⁾ Por exemplo, a pessoa que exerce a responsabilidade parental ou o tutor de um adulto incapaz.

▼ **M3**

- 9.3.1. *Pessoa A*
- 9.3.1.1. Apelido e nome próprio:
- 9.3.1.2. Data (dd/mm/aaaa) e local de nascimento:
- 9.3.1.3. Número de identidade ou de segurança social ⁽¹⁾:
- 9.3.1.4. Nacionalidade ⁽²⁾:
- 9.3.1.5. Profissão ⁽³⁾:
- 9.3.1.6. Estado civil ⁽⁴⁾:
- 9.3.1.7. Prestação de alimentos decorrente de uma relação de:
- Filiação (especificar o vínculo):
- Casamento
- Relação equiparada ao casamento
- Aliança (especificar o vínculo):
- Outra (especificar):
- 9.3.2. *Pessoa B*
- 9.3.2.1. Apelido e nome próprio:
- 9.3.2.2. Data (dd/mm/aaaa) e local de nascimento:
- 9.3.2.3. Número de identidade ou de segurança social ⁽⁵⁾:
- 9.3.2.4. Nacionalidade ⁽⁶⁾:
- 9.3.2.5. Profissão ⁽⁷⁾:
- 9.3.2.6. Estado civil ⁽⁸⁾:
- 9.3.2.7. Prestação de alimentos decorrente de uma relação de:
- Filiação (especificar o vínculo):
- Casamento
- Relação equiparada ao casamento
- Aliança (especificar o vínculo):
- Outra (especificar):
- 9.3.3. *Pessoa C*
- 9.3.3.1. Apelido e nome próprio:
- 9.3.3.2. Data (dd/mm/aaaa) e local de nascimento:
- 9.3.3.3. Número de identidade ou de segurança social ⁽⁹⁾:
- 9.3.3.4. Nacionalidade ⁽¹⁰⁾:
- 9.3.3.5. Profissão ⁽¹¹⁾:
- 9.3.3.6. Estado civil ⁽¹²⁾:

⁽¹⁾ Se estes dados estiverem disponíveis e/ou forem pertinentes.

⁽²⁾ Se estes dados estiverem disponíveis e/ou forem pertinentes.

⁽³⁾ Se estes dados estiverem disponíveis e/ou forem pertinentes.

⁽⁴⁾ Se estes dados estiverem disponíveis e/ou forem pertinentes.

⁽⁵⁾ Se estes dados estiverem disponíveis e/ou forem pertinentes.

⁽⁶⁾ Se estes dados estiverem disponíveis e/ou forem pertinentes.

⁽⁷⁾ Se estes dados estiverem disponíveis e/ou forem pertinentes.

⁽⁸⁾ Se estes dados estiverem disponíveis e/ou forem pertinentes.

⁽⁹⁾ Se estes dados estiverem disponíveis e/ou forem pertinentes.

⁽¹⁰⁾ Se estes dados estiverem disponíveis e/ou forem pertinentes.

⁽¹¹⁾ Se estes dados estiverem disponíveis e/ou forem pertinentes.

⁽¹²⁾ Se estes dados estiverem disponíveis e/ou forem pertinentes.

▼ **M3**

- 9.3.3.7. Prestação de alimentos decorrente de uma relação de:
- Filiação (especificar o vínculo):
- Casamento
- Relação equiparada ao casamento
- Aliança (especificar o vínculo):
- Outra (especificar):
10. DEVEDOR
- 10.1. A pessoa é a mesma que o requerente identificado no ponto 6
- 10.2. A pessoa é a mesma que o requerido identificado no ponto 7
- 10.3. O requerente O requerido
- é o representante legal ⁽¹⁾ que defende os interesses da seguinte pessoa:
- 10.3.1. Apelido e nome próprio:
- 10.3.2. Data (dd/mm/aaaa) e local de nascimento:
- 10.3.3. Número de identidade ou de segurança social ⁽²⁾:
- 10.3.4. Nacionalidade ⁽³⁾:
- 10.3.5. Profissão ⁽⁴⁾:
- 10.3.6. Estado civil ⁽⁵⁾:
- 10.3.7. Prestação de alimentos decorrente de uma relação de:
- Filiação (especificar o vínculo):
- Casamento
- Relação equiparada ao casamento
- Aliança (especificar o vínculo):
- Outra (especificar):
11. INFORMAÇÕES SOBRE A SITUAÇÃO FINANCEIRA DAS PESSOAS A QUEM O PEDIDO DIZ RESPEITO (INDICAR APENAS AS INFORMAÇÕES PERTINENTES PARA EFEITOS DA OBTENÇÃO OU DE ALTERAÇÃO DE UMA DECISÃO)
- 11.1. **Moeda**
- Euro (EUR) Lev búlgaro (BGN) Coroa checa (CZK)
 Libra esterlina (GBP) Kuna (HRK) Forint (HUF) Złóti polaco (PLN) Leu romeno (RON) Coroa sueca (SEK) Outra (especificar código ISO):

⁽¹⁾ Por exemplo, a pessoa que exerce a responsabilidade parental ou o tutor de um adulto incapaz.

⁽²⁾ Se estes dados estiverem disponíveis.

⁽³⁾ Se estes dados estiverem disponíveis.

⁽⁴⁾ Se estes dados estiverem disponíveis.

⁽⁵⁾ Se estes dados estiverem disponíveis.

▼ **M3**11.2. **Pessoa (ou pessoas) para quem é pedida ou a quem é devida a prestação de alimentos e pessoa encarregada a título principal dessa pessoa (ou pessoas)**11.2.1. *Rendimentos brutos*

| <input type="checkbox"/> mensais <input type="checkbox"/> anuais | Pessoa encarregada a título principal da pessoa (ou pessoas) para quem é pedida ou a quem é devida a prestação de alimentos | Atual cônjuge ou equiparado da pessoa encarregada a título principal da pessoa (ou pessoas) para quem é pedida ou a quem é devida a prestação de alimentos | Pessoa para quem é pedida ou a quem é devida a prestação de alimentos (Pessoa A) | Pessoa para quem é pedida ou a quem é devida a prestação de alimentos (Pessoa B) | Pessoa para quem é pedida ou a quem é devida a prestação de alimentos (Pessoa C) |
|---|---|--|--|--|--|
| | | | | | |
| Salários (incluindo benefícios em espécie), pensões de reforma, de invalidez e de alimentos, rendas, rendas vitalícias, subsídios de desemprego | | | | | |
| Rendimentos de trabalho não assalariado | | | | | |
| Rendimentos de valores mobiliários/capitais mobiliários/imóveis | | | | | |
| Outras fontes de rendimento | | | | | |
| TOTAL | | | | | |

11.2.2. *Despesas e encargos*

| <input type="checkbox"/> mensais <input type="checkbox"/> anuais | Pessoa encarregada a título principal da pessoa (ou pessoas) para quem é pedida ou a quem é devida a prestação de alimentos | Atual cônjuge ou equiparado da pessoa encarregada a título principal da pessoa (ou pessoas) para quem é pedida ou a quem é devida a prestação de alimentos | Pessoa para quem é pedida ou a quem é devida a prestação de alimentos (Pessoa A) | Pessoa para quem é pedida ou a quem é devida a prestação de alimentos (Pessoa B) | Pessoa para quem é pedida ou a quem é devida a prestação de alimentos (Pessoa C) |
|---|---|--|--|--|--|
| | | | | | |
| Taxas e impostos | | | | | |
| Prémios de seguro, cotizações sociais e profissionais obrigatórias | | | | | |
| Renda de casa/despesas de condomínio, reembolso de empréstimos imobiliários | | | | | |
| Despesas alimentares e de vestuário | | | | | |

▼ **M3**

| | | | | | |
|--|---|--|--|--|--|
| <input type="checkbox"/> mensais <input type="checkbox"/> anuais | Pessoa encarregada a título principal da pessoa (ou pessoas) para quem é pedida ou a quem é devida a prestação de alimentos | Atual cônjuge ou equiparado da pessoa encarregada a título principal da pessoa (ou pessoas) para quem é pedida ou a quem é devida a prestação de alimentos | Pessoa para quem é pedida ou a quem é devida a prestação de alimentos (Pessoa A) | Pessoa para quem é pedida ou a quem é devida a prestação de alimentos (Pessoa B) | Pessoa para quem é pedida ou a quem é devida a prestação de alimentos (Pessoa C) |
| Despesas médicas | | | | | |
| Prestações de alimentos pagas a terceiros por força de uma obrigação legal e/ou despesas com outras pessoas a cargo não abrangidas pelo pedido | | | | | |
| Despesas escolares dos filhos | | | | | |
| Reembolso de empréstimos, outras dívidas | | | | | |
| Outras despesas | | | | | |
| TOTAL | | | | | |

11.2.3. *Outros elementos patrimoniais*

.....

11.3. **Devedor**11.3.1. *Rendimentos brutos*

| | | |
|---|---------|--|
| <input type="checkbox"/> mensais <input type="checkbox"/> anuais | Devedor | Atual cônjuge ou equiparado do devedor |
| Salários (incluindo benefícios em espécie), pensões de reforma, de invalidez e de alimentos, rendas, rendas vitalícias, subsídios de desemprego | | |
| Rendimentos de trabalho não assalariado | | |
| Rendimentos de valores mobiliários/capitais mobiliários/imóveis | | |
| Outras fontes de rendimento | | |
| TOTAL | | |

▼ **M3**11.3.2. *Despesas e encargos*

| | | |
|--|---------|--|
| <input type="checkbox"/> mensais | Devedor | Atual cônjuge ou equiparado do devedor |
| <input type="checkbox"/> anuais | | |
| Taxas e impostos | | |
| Prémios de seguro, cotizações sociais e profissionais obrigatórias | | |
| Renda de casa/despesas de condomínio, reembolso de empréstimos imobiliários | | |
| Despesas alimentares e de vestuário | | |
| Despesas médicas | | |
| Prestações de alimentos pagas a terceiros por força de uma obrigação legal e/ou despesas com outras pessoas a cargo não abrangidas pelo pedido | | |
| Despesas escolares dos filhos | | |
| Reembolso de empréstimos, outras dívidas | | |
| Outras despesas | | |
| TOTAL | | |

11.3.3. *Outros elementos patrimoniais*

.....
.....
.....

12. INFORMAÇÕES SOBRE O PAGAMENTO SE O PEDIDO FOR APRESENTADO PELO CREDOR

12.1. Pagamento por via eletrónica

12.1.1. Nome do banco:

12.1.2. BIC ou outro código bancário relevante:

12.1.3. Titular da conta:

12.1.4. Número internacional da conta bancária (IBAN):

12.2. Pagamento por cheque

12.2.1. Cheque emitido em nome de:

12.2.2. Cheque a enviar a

12.2.2.1. Apelido e nome próprio:

12.2.2.2. Endereço:

12.2.2.2.1. Rua e número/caixa postal:

12.2.2.2.2. Localidade e código postal:

12.2.2.2.3. País:

▼ M3

13. INFORMAÇÕES ADICIONAIS (SE APLICÁVEL):

.....
.....
.....

Feito em: *a:* (dd/mm/aaaa)

Assinatura do requerente:

e/ou, se for caso disso:

Nome e assinatura da pessoa/autoridade habilitada no Estado-Membro requerente a preencher o formulário em nome do requerente:

.....



ANEXO VIII

AVISO DE RECEPÇÃO DE UM PEDIDO

[n.º 3 do artigo 58.º do Regulamento (CE) n.º 4/2009 do Conselho, de 18 de Dezembro de 2008, relativo à competência, à lei aplicável, ao reconhecimento e à execução das decisões e à cooperação em matéria de obrigações alimentares ⁽¹⁾]

Este aviso de recepção deverá ser enviado no prazo de 30 dias a contar da data de recepção do pedido.

1. **Autoridade central requerente**
 - 1.1. Número de referência da autoridade central requerente:
 - 1.2. Apelido e nome próprio da pessoa encarregada do acompanhamento do pedido:
2. **Autoridade central requerida**
 - 2.1. Número de referência da autoridade central requerida:
 - 2.2. Pessoa encarregada do acompanhamento do pedido:
 - 2.2.1. Apelido e nome próprio:
 - 2.2.2. Telefone:
 - 2.2.3. Fax:
 - 2.2.4. Endereço electrónico:
3. **Data de recepção: (dd/mm/aaaa)**
4. **Diligências iniciais que já foram ou serão tomadas para tratar o pedido**

.....

.....

.....
5. **Documentação ou informação suplementar necessária (especificar)**

.....

.....

.....

Serão enviadas informações sobre a tramitação do pedido no prazo de 60 dias.

Feito em: a: (dd/mm/aaaa)
Nome e assinatura do funcionário autorizado da autoridade central requerida:

⁽¹⁾ JO L 7 de 10.1.2009, p. 1.

▼ B

ANEXO IX

AVISO DE RECUSA OU DE CESSAÇÃO DE TRATAMENTO DE UM PEDIDO

[n.ºs 8 e 9 do artigo 58.º do Regulamento (CE) n.º 4/2009 do Conselho, de 18 de Dezembro de 2008, relativo à competência, à lei aplicável, ao reconhecimento e à execução das decisões e à cooperação em matéria de obrigações alimentares ⁽¹⁾]

1. **Autoridade central requerente**
 - 1.1. Número de referência da autoridade central requerente:
 - 1.2. Apelido e nome próprio da pessoa encarregada do acompanhamento do pedido:

.....
2. **Autoridade central requerida**
 - 2.1. Número de referência da autoridade central requerida:
 - 2.2. Pessoa encarregada do acompanhamento do pedido:
 - 2.2.1. Apelido e nome próprio:
 - 2.2.2. Telefone:
 - 2.2.3. Fax:
 - 2.2.4. Endereço electrónico:
3. **A autoridade central requerida recusa o tratamento do pedido por manifesto incumprimento dos requisitos**
 Motivos (especificar):

.....

.....

.....

.....

.....

.....
4. **A autoridade central requerida cessa o tratamento do pedido pelo facto de a autoridade central requerente não ter apresentado os documentos ou as informações suplementares solicitados pela autoridade central requerida no prazo de 90 dias ou num prazo mais dilatado especificado por esta última**

Feito em: a: (dd/mm/aaaa)
 Nome e assinatura do funcionário autorizado da autoridade central requerida:

.....

⁽¹⁾ JO L 7 de 10.1.2009, p. 1.

▼M4*ANEXO X*

As autoridades administrativas a que se refere o artigo 2.º, n.º 2, do Regulamento (CE) n.º 4/2009 são as seguintes:

- na Letónia, Uzturīdzekļu Garantju Fonds,
- na Finlândia, Sosiaalilautakunta/Socialnämnd,
- na Suécia, Kronofogdemyndigheten,
- no Reino Unido:
 - a) em Inglaterra, no País de Gales e na Escócia, Department for Work and Pensions (DWP), incluindo os seus serviços administrativos, Child Support Agency (CSA) e Child Maintenance Service (CMS),
 - b) na Irlanda do Norte, Child Maintenance Service (CMS).

▼ M1

ANEXO XI

As autoridades competentes a que se refere o artigo 47.º, n.º 3, do Regulamento (CE) n.º 4/2009 são as seguintes:

— na Finlândia, *Oikeusaputoimisto/Rättshjälpsbyrå*.